## اغسطس شهر حافل

يعتقل السوفييتيسبون في شهسس غسطس بعيدهم التقليدي عيد الرياضي السوفييتس ، ففي العبسائر ، من هذا اليسوم نتالج اداء مجموعسة الالعاب فمستعسد للعمل والدفاع وحالسة والمعاهد . ويجرى في العيد دالمسا وعن لا يستهان بها احتكامـــا الى الانتصارات الباهرة التي احرزها مؤخرا لأعبو كسرة السلسة والمصاوعسة والشطرنج والهركسس والنزحلق على الجليد ورفسع الانقسال والجميساز

وستجرى يوم ١٠ اغسطس المباراة الغتامية على كاس الاتعاد السوفييش بكرة القدم ، وسيلتقس في الملعب المركزى بموسكسو فريق اديناموا (كييف) الذي مر في المقدمة رفرين مزاریا، افوروشیلوفغراد) الذی یحتل المرتبة الخامسة عشرة وهي ماقيل الاخيرة في قالمة فرق البطولة . الا ان مباريات الفوز بالكاس مثيرة دالما ولذا فلا يلعب مكان الفريقس دورا

قمن ۱۷ حتی ۲۰ منه ستجری فی کوبا لاول مرة مباريات بطولة العالم للهواة بالملاكمة . ومن بين أوائل الطامعين بالفوذ اهل الدار ويتذكر الجميسع جيدا نجاح الكربيين في الاولىيساد بميوليخ ولاسيمسا الملاكم من الوزن التقيل ستيةينسون ، ولى هذا الشهر

> ۲/۱٦ شاوع غورکی ئلينون : 00 - 00 - 229 - 229

ئلترائيا ۽ Moscow "Muscow News"

مالة بُلل ای مواد من بیرید: رحي الاشارة الى البصد

ايطاليسسا وغير ذلك ، وفي شهسر أورويسا بين نادى الجيش المركري االاتحاد السوفييشي) ونادي «بريونيس»

## التنس : النصر الذي

الجولة على كاس ديفيز . وغدا الرقم ميتريفيل وتيموران كالولى وفلاديميس كورتكوف ، ففساؤوا في المبسارات الختامية لمنطقة اوروبا «ب متقوقين على الرياضييسن التشبيكوسلوفاكييسن رعلى داسهــــم يان كوديش بطــل وكانت نتيجة هذه المباراة المثيرة

فی مدینة درتینسك باوكرانیا ۲-۲ الغريقين كوديش ومترفيقي واستمرت المنازلة الغامسة كان العساب لسالح

اللطة عن عباداة السيارات المبغيرق

الاشتراكي". وجرت في ملاعب موسكو برأغ موسكو والالعماد السوفييتسي الجولة أن تشكلت عندلا لرق منتعبة ولهذه اللعبة في الاتعاد السوفييتي

فيهسا سنة ۱۹۲۲ وجُرت مباريان

الاخيرة لاعبون يبشرون بالغير واختزن

المدربون تجربة اللقاءات الدوليسة

ويدخل الساحة مستعدون كثيرون وهذا

كله يؤتى ثماره في نهاية المثلاف ،

الرجبي : ميلاد الجولة

ابندع هذه الجولة الدرلية زملاؤنا

ولكن المباريات جرت بدرن متمارك · وكان الأيْد من منزة الرقت إسكوين -على أساس تابت وجرت سنة ١٩٦٦.

ولنن كانت هذه اول لقاءات دولية لمنتغبنا فان النوادي سبق از التقت

اصدر الاجتماع الاستثنائي لاتعاد البيباذ الدول باغلبية الاصوات قرارا ويصف القول ايسة خطوات المرا باجراء مباديات بطولة العالم في فارنه مديقوم بها الرقيس معاولة لتكنيت (بلغاريا) وكانت اللجنة التنفيذيسة قرار مؤتمره نفسة ولكن البييخ لأن منظمس النبازينسات عادضو ان

00 00 10 00

اللجنة التنفيذية مذا اللرار البائم اتغذ اتحاد الجمياز السوفييتي بوتلا

الجنوبيون من اقعادات وباضية دوليا كثبرة ولايسمع باشتراكهم في الألماء الارضية رنسد برجهم أبواب الأم المنحدة والبنظيات الدوليسة الإغراب بين الاشخاص الذين لهم للوذ سين ، الدولى، بعد قرار المؤسر ال الديوج

كما زعم راغبون في تنظيم جا موازية اي بعبارة اخرى الترح المال البطولة في فارنه ، فما اغرب منا الموقف من الرليس ا ولكن اتحاد الجمياز الالمائي النربي الذي قصده الرئيس قبل غيده ال مایبدر قد ارضم انه لاینوی ایرا ای شی، مقابل لیباریسات فارک

رغم كل المكالد قد التصرب ال يشارك فيها لاعبرن من جمهوريسة أفريقيا الجنوبية حيث يسبطر العكم اناتولى ايغالون -ايسكرا ريفزليولسي طبعت يعطايع جريدة وازنستياء 1976/6/7 24

иба: Моску» (4 Московская новости» на врабском выне) 16 32 (280), 12 кмуста 1974 г.

العبالي بوفسرة في المعاصيل التي تعري اعمال حصادهــا بمعدلات عالبسة ، ولقد عبر ليوليند بريجنيف ، السكرتير العام للجئة المركزيسة للعزب الشيوعي السوفييتي في رسالته الموجهة الى قريق العاملين اللي يقوده بودشكاريوف، عن تقديره ألعالي لجهود العاملين في مقاطعة روستموف ، والمعمروف ان العاملين على مكائن الحصاد والدرس قد ضريبوا ادقاميا قياسية في جمع المعاصيل

وكرافتشنكو وناغورني وهمم طلائنسع العاملين فسي جمسع

تشتهسر اراضي الدون مثل القدم بعصوبتها ، ويبشر العام جريدة اسبوعية

العدد ۳۳ (۲۸۱) السبت ۱۷ اغسطس (آب)

هناك ، مقتدين بتجربة العامل الطليعي بودشكاريوف وترون في الصبورة سولوفيسوف

المحاصيل •



انساه موسكو

وبالمناسبية فلا مكان منا للكد

عن ادخار المال لليوم الاسود واله

لسبب بسيط هو انه لايرجد ولايئ

ويفسر هذا بان العامل يسئلون

مرضه راتبه كاملا او القسم الإكر

منه ومدا يتوقف على مدة قدمته كا

يخصمص له رائب تقاعدي مناسب

عند بلوغه سئ النقاعد ، ويبكن ان

يرسسل طفله مقابل ما يبلغ الرا

روبلات الى مغيمات الطلالم ألوالمأ

في ضواحي المدينة حيث يتني شهرا

**کاملا . اما ما یتملق به مرائسه** 

قمن طریق دلع مبلغ مماثل (ما بالرب

المشرة روبلات) يستطيم (ار لسطع

العاملة) الذماب ال بيوت الاسترامة

عن طريق الحصول على بطاقات الرامة

والتى تعطى كقاعدة بخصم يقارب ٧٠

بالمئة من سموها او مجانا في بعاس

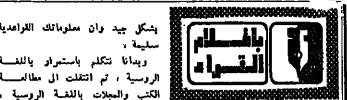
الاحيـــان ، اما اذا مرض الطاــل

فتستطيم الوائدة (او الوائد) الانطاع

هن المبل ليضمية ايام والبقاد أن

البيت مع عدم خصــم اى مبلغ ان

أن يوجد ذلك اليوم الإسود .



## اخوة النضال

كان لزيارة وقد منظمة التعريس الفلسطينية برئاسة يامر عرفيات للاتحاد السوفسيتي اهمية بالغة ، [3 اسقر البيان المشترك الذي صدر عقب زيارة الوفد عن ترافق الاراء ، وفتح مكتب لمنظمة التحرير الفلسطينية في

ان الملاقات الردية الفائمـــة بين الاتحاد السوفييتي ومنظمة التحريسي الفلسطينية تدل على تلاحم حركيسة التحرر الرطني للشعب الفلسطيني مع الحركة الثورية العالمية التي يتصدرها المعسكر الاشتراكي وطليعته الاتعاد السوفييتي العظيم ۽ الذي اثبت قي علاقاته الامبية القالمة على المبادي، وشاهدت من موسكو اللوحة الدائرية اللينينية في دعم نضال الشحـــرب وتمكينها من الرقوف ضد الامبريالية جرت عام ١٨١٢ بين جيوش نابليون والصهيونية وسالر اعداء الشعوب من الغازية والجيوش الروسية الذي كان

نضال في سبيل العياة

قبل اكثر من منة عام قال كارل وانك حين تقف وتشاهد هذه اللوحة. ماركس المفكر الثوري العظيم السذي وهب كامل حياته لغدمسة الطبقسة نابليون يمتطي جواده ويشاهد المعركة الماملة «أن تعلم لغة اجنبية هسمو وحولسمه كبار القسادة الفرلسيين طمال في سبيل الحياة» ، وهذا الكلام - وكوتوزوف ينتمب على جواده ويشاهد

لروسية على صفحات «انباء موسكو» من كل مكان .. وتبدر تفــــاريس قبل ثلالة اعرام ما وقد شعرت يان شيئا ما يشدني الى مده اللغة ثم حسلت على بعض الكتب لتعلم ها. أدى الطباعا لاينسي واربو إن أكرن اللغة ، رواطبت على القراءة والكتابة - قد وفقت في تسجيل اقطباعاتمي هن رعندما عاد صديقي من الاتحسياد هذه اللوحة الدائرية الللة التي جسدت السوفييتي أهداني مجبوعة من كتب مرحلة هامة من تأريخ الشعب الروسي تعلم اللغة الروسية ، وقد استغرب في صراعه ضد الغزو النابليوني عندما بدات منه العديث باللفسية وانتصاره ليما بعد على الغزاة ، الروسية ، في العقيقة كان تللظي اسوا منه الا اله قال انك لتكليم

غذا، منوع ۽

حسا. من دجاج

كانتة عن سبوك

غدا، منوع ۽

قهوة مع حليپ

غذاء منوع د سلاطة من الكرئب

حساء من دجاج

عصير الليمون

غذاء منوع ۽ حسا من بطاطس

ييلبتروجولول عصير اللنمون

غذاء لأسعص وأذن

كرلن ينع زينيا

سببل سوی

تهزاء لع حكيتهم

عصير الليمون تنای مع میکن

دجاج ملل

لحم متروم مشوى

شای مع مر ہی الکرز

حساء من بطاطس مع سمله

ازو (على الطريقة التترية)

وبدانا نتكلم باستمرار باللف

رالان استيطم أن اقول بدون تحفظ

انتى من الذين يجيدون مده اللغة ..

كل ذلك بمجهودي الخاص وبعمرن

جريدتكم ومسساعدة صديقى . ان اللغة الررسية جميلة وغنية في آن

واحبيند ومي خير سفير للاتعباد

ولدت عام 1929

وشاهدت العرب القرنسية

الروسية عام ١٨١٢

العزيز ، وارجو ان لا تنتصب علامات

نعم .. مذا مر الراقم ايها القاريء

الهادى عبد الرحيم

السوفييتي في العالم ،

التعليم العالى السوفييتي في مرحلة جديدة .

للمعلق السياسي المعروف بلاتونوف . \* فرق سوفييتية وإجنبيسة تقدم عروضها على مسسارح

\* وغير ذلك من المواضيع ففسلا عن ابوابنا الثابتسة وغلاقنا الملونّ .

المسمى "كراسنايسا روزا" (الوردة وكما ستقتئون اذا ما القيتم نظرة

لحم الدجاج ،

LEARNON AMPARAMENT DEMECATALIZADO DINTANDO

HATRENORAL HE BAME

26/250 Рассольних с курнцев 76 Биточки рисние на трески 200/30 Чан с вареньем винистым Тако

CONTREBUTE OF THE CONTREBUTE OF THE PROPERTY O

ROMINETIAN OFFI

امامكم ايها القراء قالمتان احداهما لملعم والاخرى لبوقية مصنع النسيج المطعم يقع داخل نطاق المعسنع ،

على قالمة الاسعار فان سعر وجيسة العلمام يكلف العامل ما بين ٥٠-٨٠ کوبیکا . اما کوب الشای فیساری ۳ أن الاستعار التي لجدولهــــا لي

أن مطعم البصنع لايقدم للدمتية

\* «على طريق العد من خطر العرب» مقال تعليل شههامل

## لنتناول غداءنا في « الوردة الحمراء»

والنساز والكهرباه والتليفون-يستلم العامل صاليسا على اقل تقدير مبلغ

لعبال المصنلع فاعل ففي غير ساعات

تحت عنبوان الظر واقسيراه والتي لتشرها في جريدتنا ، ولرد اليوم عل سؤال لاحد قرالنا المواطن المصري حتقى معمود السيد وتجيب على هذا السؤال الصعلية البريطاليسة ديالسا

الحمراء) ، أن هذا البوقية مثلة مثل

القائمة على اليسار من لكمية المراد الغذالية محسوبية بالجرام . فمثلا ٢٥٠/٢٥ المكترب امام الدجاج مسم الارز يعنى البه يرجد لي كُل ٥٠٠ ٢ جراما من رجبة المساء ٢٥ جراما من

التعجب على جبينك ، في العام العالى زرت الاتعاد السونييتي عن طريسق يتودما القائد العسكرى الروسي الفذ کرترزوف ، وبورودینر نریة تقم نم ضراحى مرسكو ، وقد توقق الفنان يعكس هذه المعركة بشكل دتيق ه تتعمور انك لحي خضم المعركية .. المعركة .. الجنود في حمى الحسوب

والستة اللهيب ودخان البارود تتصاعد الارش كانها حقيقية وليست مرسومة. والخلاصة ان جائم اللوحة قد تركت

> ابراهیم داود شکر الجمهورية العراقية

ocerptent 1/3

меню

26 EDIE 197

0-21 0-18 0-07 0-04 0-50

0-16 0-08 0-08 0-08

موسكو في موسم الصيف .

## خدمة الماملين فيه يغدم في اليوم اطفال وذلك ايضا يدون حبساب ما بين ٢-٢ الاف شخص ولا تقدم

الوجبات بسرعة فحسب بل ويشكل ممتع أما الجو المحبط في المطعم فهو على أعلى درجات الراحية ، قالمناضد النظيفة منطاة والقاعة مضهاءة جيدا ويسودها هدر، كامل ، فتستطيم ان تشعر بالراحة هنا كاملة . ولا ياخذ منك تناول الطمام اكثر من ٢٠ دقيقة ويترك هذا للعاملات اربعين دقيقة كاملة يستطعن خلالهسسا القيسسام بالمشتريات من المغازن المجاورة .

اما الخدمة في البوقيه فتستمر طول الروم ، ويمكن تناول الطعام قبه فيما بين فترات النوبات . والان من المهمم كذلك ان نعرف

كيف يتعادل هذا مع الدخل . أن أجر العامل في المصنب يتراوح بين ۱۸۰–۱۸۰ روبلا شهریا . وانست ال هذا البنعة السنرية التي تعادل اجرة شهر كامل (وكثيرا ما يحصيل العاملون على اكثر من ذلك) ويعملُ العاملون 11 ساعة في الاسبوع . وبعد استقطاع الضريبية واجرة البيت واجور التدفئة والماء الساغن

١٤٥ روبلا (اذا لم يكسن له طلا)

و١٥٢ روبلا للمامليس الذين لديهم

ولذلك فليس مستفريا أن بالمأر ممظم الماملين اختيار وجبة الطمسام الكاملية التي السياري ١٨ كويها لا تلك التي تساوي ١٠ كربيكا فلله

| 2.           | HORFGERENDEN ANTENNA MATERIAL ANTENNA ME   | ню        |
|--------------|--|-----------|
| Tener materi | dy   |           |
| randaya.     | 6 46 г.  | N a mark  |
|              | WAINEHOROUNE ASSES   |           |
|              | BYCETL.  | 1         |
| too          | Cases us over unit/CSU   | 0-07      |
| <b>M</b>     | Charte his community of the State of the Community of the State of the |           |
| . 10         | CHATTERIS<br>MACAO GARROTROS   | Ü-04      |
| \$ 3.3.5     |  |           |
| <b>32/88</b> | Cyn spectromans o smooth   | 0-24 0    |
|              | can businesses a salesses  |           |
| <b>1</b>     | Камбеда жаренея  | 0-19      |
| PB.          | particles coluies inchesis   | 8-38      |
|              | Cooks separa to 0-01 zoc.  |           |
|              |  |           |
|              | · 1  | 1         |
| <b>200</b>   | SERVICE STATES OF STATES O | 950       |
| 200/10       | Last most a passes   | 8 63      |
| Ser and      |  | N (4-14)  |
|              | 。  | <b>建筑</b> |
| The state    |  |           |
|              |  | 对设备       |
|              | A STATE OF THE PARTY OF THE PAR |           |

يعتقل الشعب الروماني بالذكري النالانين لائتصاد الانتفاضة المسلحة الوطئية المعادية للفاشية في اغسطس سنة ١٩٤٤ وتحرير البلاد من السيطرة الفاشيستية وقد كان ذلك حدثا تاريخيا وبداية العطافة جذرية في مصير الشعب الرومالي وان هذا العبل الذي املته الارادة الوطنية والذي تحقق بقيادة العزب الشبيوعي الرومائي بالل حيا ابدا في وعي الإجيال القادمة بصفته حدا فاصلا بين دومائيا السابقة رومانيا الاستغلال والظلم ورومانيا العالية رومانيا الاشتراكيسة وطن الشعب الذي هو السيد الحر المطلق لمصيره •

> السام نضال النعوب التي استعبدها النازيون في سبيل العرية والاستقلال والنجام الذي حققته القرى الاخرى من الائتلاف المعادي للغائبة .

> > ففس ذلك الوقت لبت الجماعيسس الشعبيسة في البدن والقرى والقوى

> > > حبهة ضد الفاشية

واتسبت باهميسة ضغبة لانتشار

لغسمال الجماهير الكادحة الرومانيمة

الانتصبارات البامرة التي احرزتهما

الجيبوش السوفييتيسة التي اسهمت

الياء موسكو ٣٣ ، ١٩٧٤

ان فضل الحزب الشبوعي الروماني المعبسر الحقيقسى عن ارادة الشعب الرومائي ومصالعه الاساسية يكمن في إله استطاء ان يلف حوله ارسسم القوى الديمقراطية والرطنية وان يوحد في جبها مشتركة القوى الاساسية من الأمة الرومانية وكل الاحزاب والكتل السياسية المعنية باسقاط الدكتاتورية وتحرير البلاد من السيطرة الفاشيستية واله أفلع في توجيه نضال المقارمة نعو اعداد الانتفاضة المعادية للغاشية

وتحقيقها المظفر ه

في السياسة العالمية

الوطنية والديمقراطية التي ادركت خطر الوضع الذي زج البلاد فيه تواطؤ الاوساط العاكمة الرجعيسة والشزاة الهتلريين ، ليت ندا، حزب الطبقة العاملة وهبت الى النضال يحدوها امل واحد هبو أسقاط العكب المسكري الفاشيستي وانتشال رومانيا من الكتلة الفاشيستيسة وايقساف العرب ضد السوفييت والتوصل الى انتقال الشعب الروماني الي جانب الالتلاف المناهض

بقلم الدكتور مورغوليسكو

نائب رئيس المجلس

الوطنى الاعلى

بالاقتصاد والثقافة ومستوى حيسساة للهتارية وخلال السنوات التي تلت الحرب

تسادل برقيسات

مناسبة الذكري الثلاثين لقيام العلاقات الدبلوماسية بين الاتحاد السولييشي بهاسب المراقبة السل الدريه غروميكو وذير خادجية الاتعاد السوفييتي 

أير الى الله علال الاعوام العلائين الماضية قامت الملاقات الودية بين بلدينا

المراق وطيد من المصالح المشتركة بالنسبة لقضية دعهم السلام ،

وتعليا حدة الثوتر الدول ، وتثمية الملاقات الاقتصادية والتجارية ذات المنفعة

استرشادا بمبساديء التضامن الاممسى اتخذت اللجنسسا

التنفيذية لاتحاد جمعية الهلال والصليب الاحمر السوفييتيسة

استيارا حسول تقديسه مساعدة للاجئين الفلسطينيين

وسيتم ارسال الهدايا من المواد الغذائية والادوية والبضائع

المناعبة ، الى جمعية الهلال الاحمر التابعة لمنظمة التعرير

رئيس الادارة المركزية

لعمعية الصداقة السبوفييتية

متظل اخدات اغسطس سنة ١٩٤٤

كالنة في ذاكرة الشعبين الرومساني

والموفييتي . ذلك أن سمحق الجيش

المرنبيتي تشكيلة من اقوى تشكيلات

الرات الإلمانية الفاشيستية عند ياص

وكشنيوف اسفر عن ظروف طيبــة

لانتمار الانتفاضة المعادية للفاشيسة

لى رومانيا يرم ٢٣ اغسطس سنــة

الما والتي تكللت باسقاط النظام

النائسيستي وخروج البلد من الكتلسة

اللانبيمتية وانضمامها الى العلسف

وبعدان ظفر شغيلة روماتيسسسا

بالسلطة السياسية بقيادة العسسزب

النبوس الروماني شرعوا بتحقيسيق

النولات الاجتماعيسة الاقتصاديسسة

البغرية الرامية الى تصنيسة السيطرة

الانصادية للبرجوازيسة المعليسسة

المنامض للهشارية .

لرومانية

تضامــــن اميــــن

امتلأت بمضمون جديد الملاقات بين رومانيا والاتعاد السرفييتي ، فوضع حد للنهج المعسسادي للسوقييت في السياسة الغارجية للطبقات الاستغلالية واعتمه شغيلة رومانيا في النفسسال من اجل البعث الوطني والديمقراطيــة في البلاد على البمولة والدعم الاخرى من الشعب السيسوفييتي والبلسدان الاخرى التي مبارت في طريق التطور الاشتراكي .

ان رومانيا المتألفة مع الاتعسساد السرفييتي والبلدان الشقيقة الاخرى قطعت طريقا طويلا ومجيدا تفصسح نتالجه عن امر واحد وهــو القـــوة المحولة العظيمة الكامنة في افكـــار الماركسية اللينينية وحيوية النظسام الاشتراكي وامكالياته التي لا تنفس وهكذا ولد النظام الاشتراكي العالمي وغدت الاشتراكية اكثر العوامل نغوذا

رائبقية على ص ٧)

والإجنبية وللاقطاعيين والى النهوش التنحت في موسكر في الثامن من اغسطس الدورة الطلابية الصيفيسية الدلية السادسة ، والتي استمرت الى ٢٢ اغسطس ، وقد قام بتنظيم أأنورة المجلس الطلابي للاتحاد السرفييتي بمعاولية اكاديميية العلوم السرنيبية وتحت رعاية البونسكو واتعاد الطلبة العالمي ، وموضوع الدرة : «الطلبة والتماون الدول من أجل السسلام والتقدم الاجتماعي ، والامن والاستقلال الوطني" . وقد اشترك في اعمال الدورة حوالي " ؟ منوب لمنظمات الطلاب الإمنيية من ٨ بلدا اوروبيا واسيويا والمريقيا وامريكا اللاتينية . وكذلك مجموعة كبيرة تمثل الشبيبية العلمية والطلابية

وللأمية ، التي تعطى في الإنعاد السوفييتي ليله اللقاءات العالمية ، لكن للك العقيقة ، يانه خطب امام المجتمعين وذلك في الافتتاح الرسمى " وليس اللبثة السوفييتية كفضايا الامن والتعادن الاوروبى وليس مببلس الإتعاد في البرليان السوفييتي رئيس الفريق البرلماني للاتعاد السوفييتي البيكول ، ودليس اكاديمية العلوم التربوية السوفييتية البروفيسسود متوليوق ورئيس مجلس اتعاد الجمعيات السوليينية للصدالة والملاقات التقالية مع البلدان الاجنبية بوبونا وكذلك سكرتين اللجنة المركزيسة للمبيبة الشيوعية اللينيئية (الكمسمول) جيتينيوف

وتطسن جدول الدووة اجراه ندوات ومناققت ات حول اعمال النادي الملابي الأممن و ووحلات استطلاعية-علميسية للمشتركين الاجالب آلي لنيظراد وكييل ومينسسك وقولبوجراد وغيرها من مدن الاتحساد

وقفد في الاشتباكسيات مستنم المدر ١٧٠٠٠٠ جندي وضابط بين قتيسل وجريع ونقيده

بدات الثورة الشعبية وان الهجوم الكاسح الذي شنشه القرات السرفيبتية على الجبهة الشمالية ولقد فتحت الانتضاضة المسلحسة الظافرة أمام جماهين الشنعب الملتقسة الشرمية من رومانيا قد عجل بتقاقـم الازمة التي كانت تعانيهـــا الارساط المتراصة حول الطبقة العاملة وحزيها العاكمية في البلاد ، فانتهز العزب أنقأ مشرقا لنحول النضال ضد الغاشية النسيوعي الروماني الذي تزعم القوى الى حركة اجتماعية واسعة رامية الى الرطنية من عمسال وقلامين ومتقفين يناء مجتمع جديد ، وانفتح طريق مدّه الظروف ، فقام يوم ٢٣ اغسطس واسم للنظمال من أجل ازالة النظم سينة ١٩٤٤ بالانتفاضسة الوطنيسسة البرجوازية الاتطاعية القديمة رمن أجل المسلحة . فتم خلع الدكتاتوريسة نيل الشنيلسة سلطة الدولة وبنساء المسكرية الفاشيستية وخرجت رومانيا المجتمع الجديد ، الاشتراكي ، ومكذا من الحسرب وادار الجيش الروماني بدات على ارض رومانيا الثورة الشعبية مملاحه ضد الغزاة الهتفريين ه التي تكللت بانتصار الاستراكية النام وفي الشهور التالية ساهمت رومانيا

في مواصلة الكلاح ضد المانيا الهتلرية

بكل طاقاتها المأدية والبشرية وبكل

مواردمسا الاقتصادية والعسكريسة

وحارب الجنود الرومانيون جنبسا الى

جنب مع الجيوش السرفييتية الباسلة

وخربوا أيات البطولة في النضال من

اجل تحرير كل اراخي البلاد وتحرير

منفاريا وتشبكوسلوفاكيا ءوالتعجيل

بالنهاية المظفرة للحرب على الهتفرية

فقى اليوم التاسع من شهر مايو سنة

١٩٤٥ عندما انتهت الحرب في قارتنا

باستسلام المائيا البتلرية استطاعت

رومانيا تقديم حصيلتها الغنية من

قسطها في هذا النصر التاريخي ، فقد

قطع جيشها الذي بلغ قرامه ١٠٠٠٠

شيغص بمعارك خامية اكثر من ١٠٠٠

کے واس حیوال ۱۱۸۰۰۰ جندی

واستطباع التمعب الروماني خلال العقود الثلاثة من السئين الثي مرت على تحريره تبديسيل ملامح وطنه من الجدور منفذا سياسة العزب الشيوعي فرومانيا الاشتراكية العالبة هي بلد ذر اقتصاد متطور تطورا ديناميكيما ومساعة وزراعة متقدمة ومسترى حياة يرتقع پاستبراد .

ولقد وضع العزب الشيرعى ويضع في مركل البناء الثوري في رومانيسا سياسة التصنيع الاشتراكي ، فتسم غلال فترة تصيرة لسبيا الشاء صناعة عصرية يغوق التاجها ٣٠ مرة ونيف مسترى سنة ١٩٤٧ - وان كل السلم

تاميم وسائل الافتاج الاساسية تنتج الان في ثبائية ايام تقريباً • رالبقية على ص ∀)

المستاعية لسئة ١٩٤٨ التي كانت سنة



لیاء موسکو ۴۳ ، ۱۹۷۶

تصادفنا في كثير من الاحيان ادعا.ات تزعيم وكان العرية الشغمية في الاتعساد السوفييتي مقدة ، نعن لجد لزاما علينا قبل ان تجــري حديثا معددا ومدعها بالعقائق حول هذا الموضوع ن تعرف بان العرية الشخصية عندنسا ليست بلاحدود في العقيقة . ولقد تعدثنا عن هـــــدا الموضوع دائما يغير موارية .

جاء أبي دستورنا دالمادة ١٢٥) ان حريسية الكلمسة رالصحافة والاجتماعات والتجمعسات والمسيرات والمظاهرات في الشوارع مكثولية الدراطتي الاتحاد السوفييتي يحكسم القانون يها يتلق مع مصالح الكادحين وبهدف تدعيم النظام الحريسة الشخصية بل ويعدل نظام العقسوق الاشتراك ، ونقول هنا بالمناسبة ان العريسة الشخصية المطلقة «الصافية» لا وجرد لها في اي العقوق مي حق العمل رحق التعليم رحق الضمان مجتمع لا في الماضي ولا في العاشر ولاوجود فها الاجتماعي ، هذا وبدرن وجود تلك العقيرق قى المجتمع الغمسرين البورجوازي ، يتلغس الاساسية التي توفر للاقسان العياة ذاتها تفقد المرضوع كله في السيؤال التالى : عن يعدد العريسة الشخصية معناها ومعتواها العقيقسي العرية الشخصية والمصلحة من يتم ذلك ٢

لناخذ مثلا بسيطا : ينص الدستسود في اي بلد من البلدان القربية على حربة الكلمة . ولكن، قولوا بصراحة ، كم مسئ المرات ستستغدمون حريتكم هذه لتوجيه النقد لرؤساتكم في حالة ما اذا كنتم تعملون في شركة عاصة ؟

## عالمان ومفهومان

اما عندنا حيث تسيطر الدولة الاشتراكية على بمبيع فروع الاقتصاد فن تجدوا مؤمسة واحدة أو مصنعاً واحداً في الواقع لم يوجه ليسيه الموظفون والعمال الماديون أشد أنوام النقيد اللاذع لنشاطات الادارة اذا كانت تلك النشاطيات غير صعيحة او لاتستند على اسس كانية حسب

قريق العرس وبطل الاتعاد السوفييتي وحامل

كان العميك الرابع للحرب يقترب من نهايته .

وسام متودور فلاديميرسكوه من الدرجة العانية .

ركان بالنسبسسة للشعب السرلييتي سنسسة

الانتصارات العاسمة لجيشه الاحمسس الذي ادت

قرائه مهمة من اخطر مهمات العرب الرطنيــــة

العظمى ء أذ طردت الغزاة الغاشيست من اواش

وعلى الجناح الجلوبي من الجبهة السوفييتيسة

الالمالية تنابت ترات الببهة الازكرالية التالية

على المتحريات والبتاعب التي نشاءة بمتهسيب

دُويَانَ الْعَلَجَ وَبِيعَ سَلَةً ١٩٤٤ فَمِيرَتَ فَي قِيايَةً

شهر مارس لهر بروت في تطبيعاع طوله هم

كيلومترا يبتد من لوبالنيسسك متى سكولياتي

ناجتازت بذلك العدرد السرقييتية ألروماتيسينة

ودخلت إداعي ووماليا كم عرفات الى مساقة موج

كم وحروج أم أقامة عامراة في القنبع القسال

الدرلمل من ووعاليسيسياً و أيعلها لمعنز يوموطعالي أ

ردورو طرق وريدووس وشار البياقا والملتي البياني

رغوبت الى سفرع الكرياعة واللوبية عن مديلة

وطنها الاشتراكي وخرجت الى حدود الدولة .

العربة الشخصية المعالية

عن الاختلاف الجرمري القالم بين عالمين وبيئ

لايجرى في العالم الاشتراكي الاعلان فقط عن

الاجتماعية على ضمالها يصورة لعلية . واهم ثلك

لنسأل انفسنا السؤال التال : ماهي قيهة حرية

التقاهر او حرية الصحافة عند الشغص العاطيل

عن العمل ؟ وهل يفكر هذا الإنسان على وجه

العموم فيما يسمى بالعريات الشاهية حينمسا

يكون شفله الشاغل هو البعث يوميا عن سيبل

لتوفير الطعام لاسرته ؟ قد يثين البعض موضوم

الاعانة بسبب البطالة ولكن كيف يمكسسن اذن

الربط بين هذا الموضوع المهين والمشين مع

النتعدث الان عن النعبير العقيقي والواقمسي

للحريات التي يتمتع بها المواطن في الاتعساد

السولييتي . يقول بعض الناس في الغرب ان

الصحافة السوفييتية لا تعكس راى المواطسين

المادي . يبين هذا الكلام البيل الكامل بالراقع

المناطق المحروة يرحبون بالبيش الاحمر جيش

التحرير ، ومع منتصل شهر ابريل بلغ امتداد

كان فيلقنا في ملامسة فوات جيش العرس

الرابع التي عبرت بمساعدة الصيادين المعلييس

وسكان قرية ليليكايا كوسنيتسا نهر الدنيستر

في مناطق يانكولولمو وفيليكايا كوسنيتسسي

وكامينكا ، وبعد أن حرر جنود العرس مدينــة

اورغییف انشاوا راس چسر عبر نبر ریووت عل

معور كيشيئوف . ويعد ذلك بدأ من راس الجسر

وغدا وضحا في مارس وابريسسل ان قوات

الجبهتين الاوكرانيتين تواجه بكل حدة مهمة اداء

ألواجب الامس الا وهو تعرير شعوب اوروبا من

الميودية النازية وانها، الحرب الدامية . اما في

القطاع الجنوبي فقد كان هذا الامر يتعلق برومانيا

الهدف هو التعرير

ويُسَيِّقُ أَنْ أَصَدرتُ الْحُكُومِةِ السولييتية .

لى العالى من أبريل سنة ١٩٤٤ أبلات العاليية

اجمع أية يعجول تطنات من البيش السولييتس

الى أواطى وومالياً كما أن اللياط العليا اصدرت

أغزا للقطعات لمهاجمة يتعقب للول المدو متي

منحله سنطا لاما واستسلامه وياه في البيان

إن الحكومة السولييتية لا تهدل الى امتلاك اي

يره من الاراش الروماليسسة وان عبور العرات

البوليلفية حدود ووماليا لمليه تماما الضرورة

المغربية وأستعواد مقادمة تؤات اخلو

التي دفت ساعة تحريرها تحريرا كاملا .

مذا الزحل على كيشينوني .

الحدود السوفييتية المستعادة ٤٠٠ كم.

الكلمات السامية التي تقال عن الديموقراطية وعن

ملهومين عن الحرية الشخصية .

تعبر قلك المقارنة ، كما يبدر لنا ، بدل. السولييتي او يقسد منه النشوية المتعمد الواقم . أنشر كل صعيفة من صعفها الباليسة عددها سبعة آلاف محيفة يرميا مراد لقبنسراء عادييسسن وللعمال والفلاحين منهم على وجسه الخصوص ، ولا تعد تلك البراد مجرد خطايات بالتمثيات الطبية بل تشمل على اقتراحات عملية: على سبيل المثال افتراحات تنعلق بمما سسات تجدید عثیر فی مؤسسة طبقية از بطرق تحسین ظروف العمل از بادخال تعديلات على خط سير وسيلة من وسائل النقل في المدينة أو بافتتاح

محل تباری جدید از دور للحضانة . وتخس تلسك الامثلة المسألة المعشيسة ويمكننا ذكر امثلة اغرى تتعلق بمسائل الادارة عل مستوى الدولة ، وتنشر السعافة السولييتية بنا، على تقليد معمول به منذ نصف قرن ، آراه المواطئين حول مشاريع القوائين قبل اقسرار مجلس السوفييت الاعلى لها ، وتجرى دراسية مده الاراء والمقترحات بدقة رعناية . مده من الترجمة العليقية لحرية الصحافية

وسنتعدث في النهاية عن موضوع آخر ولكله ليس الاخير مسن حيث الاهمية وهو الكفالسة لحق الانسان في الثمتم بحياته الغاصة

لا يمائي الغرب منا من نقص في الكلمات مين توع «مازل- تلمتي» . ولكـــن «المنزل- القامة»

السرفييت والررمائيين بالزمور والاعلام المرا وقبل ذلك بيوم حررت قوات الجبهة الاوكرالة النالئة ويجارة اسطول البح الاسود بدينسأ

وظلت قرات الجبهة الاوكرانية الثانية الشارة

ساموديلكين ينتقل الى نقطية جديدة للقبان وجد نفسه في منزل على طريق زمرة متاريك اللتسيت من الحسيسار ، وطرت ويا البيت ساموديلكين لاغتيا في العلية ، وأم الله به صاحبة الدار بالرغم من أن الهتاريين م<sup>ايرما</sup> اثناه الاستجراب ثلاث مرات رهم يسالون أأن الروس ؟ فكالت تبيبهم مشيرة الى العية الغرب

الالمائن القاشيستي .

والله المعاديون كلهم قد فنامرا عالم علم الما المواد الما المواد المواد المدينة المواد المدينة المواد الما المدينة المداد الما المدينة المداد التي أستفلت الوضع المناسب لذلك . دفاق السلاح ... بناة الاستراكية

وغبرت الفرحة نفوس المعاربين السوفييست فصاروا يستعدون بهمة لاداء رسالتهم التاريغية الذين كافت نصيبهم ان يكونوا البادئين بتحرير منتظرين بفادغ السبر شن الهجوم . شعوب جنوب شرقن اوروبا . وكان شغيلسسة

وهالد حل اليوم المنشسيود ، قما أن حررت قوات جيش الجنرال كوروتبيف مدينة يامى يوم ٢٢ الهسطس حتى انتقلت ال الهجوم كما كان مقررا ، وحدات من فرقتنا على جناح الميمنة ، ثم بدأ هجوم الفيلق عل امتداد الليك الذي كان طوله ٨٠ كم والدفع الجنود الذين غمرتهم حمة التقدم والى الامام والى الامام لقط " مجتازيـــن خنادق العدر وخلوطه الدفاعية وروابي بيسارابي والانهار التي اعترضت طريق المهاجمين وتعلموا الطريق عل الهتلريين المتراجمين الغادين مسن منطقة كيشينوف وساعد عل نجاحهم يشكل والع جنود المدفعية من كتيبة بروخوروف والذين صبوا نار مدالمهم الثقيلة من عيار ١٥٢ ملم على ١٤ لواء مدنمية معادية . اما طيارو سلاح الجسسو السولييتي فلد عاربوا بشكل ممتاز على المعاور

وفي ذلك الوقت واصل جنود فيلسق العرس هيومهم البلقر ، ولكن وصل يوم ٢٥ اغسطس الأمر ألتال ، احيل جيسنا ال لوات احتياطسي الجبهة في منطقة فاسلوى وبوئيشتى وكورتيش . معرونا في اليوم لفسه ان العكومة السوفييتيسة اكدت بيأن ابريل مضيفة اليه الها كرى مســن الغرورى اعادة استثلال رومائيا بالاشتراك مسبع الرومانيين عن طويسق تعرير البلاد من الاحتلال

وفي يومي ٣٠ و٣١ اغسطس دخلت القوات السوفييتية وممها الغرقة المتطوعة الرومالية الاولى تثنى تعمل اسم تودود فلاديميرسكو مديشسة بوغارست التي حردتها اللوى الوطنية الرومالية

واستقبل شغيلة عاصمة رومالها المعاربيسس

عل نحر وثيل مع الجيئميسسن الرومانين الال الهتاريين لتحسين وطعهم ، ولا يوم ٢٥ الول تعرير رومانيا كنها . والان يعتلل بهذا أليزا كل سئة كعيد للقوات المسلعة لجمهورية رواليا الاشتراكية . ومكذا الكشف الطريق ال بلناريا والمجر وتراسيسيرت الظروف لتحرير يواسلانا

يطيب لي أن الذكر أن السكسان على المتداد الماريق العربي الذي اجتازه فيلقنا من أبر براث حتى باكويه ورومان وباشكان كالوا يستثبلولا يحرارة ريحتضرننا بصدق ويتدون لنا المساعدة مكذا كان عندما انفعمات فتاتان كانتا تعلادنى متر فرقة الانزال الجرى الغامسة عن جناعتها وتعرضنا لغطو الهتلويين الذين ظهروا منافئا فالبست ربة المتزل للقتانين المعادبتين الابس

مدنية رادعت انهما ابنتاما . وقى حادثة اخرى عندما كان شابط البرأسلة

بالامس كانوا ولكنهم ارتحلوا الى مُناك، باليادة حزبه الشيرعي يبغى بنجاح الدولسا

منة للانتصارات الحامة

نعن نستمع ايضا من البانب الإخر الرالد النالية : في بلادكم لايمكن معرفة سوي الله من الامود عن العياة للكالب أو للشغيساً المعرولة على مستوى الدولة أو للمعسرور للفنان . نعم ، لعن لمي العقيقة لسنا مزانه كشن تفاصيل العياة الشخصية الدثيقة الاثارا مشهورا کان او مغمورا ، نعن نسلم بازیر رجود «حرية» مشابهة عند السان تعود بإ لا حياة مختلف بالكامل عن لمط حياتنا لد نسي في رجسود تسور وكان الصبعالة والإاس والتليفيزيون في الاتحاد السوفييتي كلها اون

تحول تعت الحبوآء فضائسيم التصلن والله

المكشوفية والتي تقوم على اساس استر

احدث المنجزات التكليكية الى ماينب ال

الزجاجي المخصص لتربية الاسعال الوفس

ر لبس من العجب اذن ان يبلى الكيرر

الإجالب اثناء زيارتهم لبلادنا اللعاشم أورا

المناقض العاد ، يستطيع ابطالكم لي الدر

الرياضية السفر الى اى مكان وفي معام

السان وان بطاردمم احد مسلع بالانوري

تستطيع نجومكم السينمالية العيش لل مد

بالرغم من شهرتهم الواسعة بدون احسيا

بالخوف من احتمال وقوع تدخل سالر بن بنر

مراسلي الصبحف والإذاعات ... لماذا لاتطيه

لمثل مده العقائق ماتستحقه من البيم اله

رب. ا نحت انظار الجميع .

نعن عازمسون على متابعسة هذا النومي «التحديدات» وذلك لانها تساعد مجتمعــا و ضمان مذا النرع من العربة في العياة الشقبة لكى يتمتم الالسان عندنا بدلك النوم مزالية الماصة الذى يشكل جزءا وليمييا وهاما بؤنط الحياة السولمييتي الذي يعد لواة عزتنا الطباء

والرابع تصد طيلة شهممس سيتمير مطارات وتشيكوسلوناكيا .

لقد انتخى ٣٠ عاما على ذلك الوقت ولكسن المعاربين في جيش العرس الرابع وليللنا ، ليك القناصة العشرين تعبر قلويهم بهبية عظيم لتجامهم في اداء واجباتهم الكتالية بتحليق وسالة التعرير عل ارض روماليا والبساعدة على لعراد يوغارست ، وهم لرحون ايطسسا لأن السيان هنعينا لم الأمي سدى . وما مو هست روباليا

رساليتماة مؤرخة في يوم ٧ أغسطس سنسة ١٩٧٤ تتضمن ما يلي ا السيد المحترم السكرتير العام ترفن العكومة السوفييتية أن تدرج في جدول أعمال الدورة التاسعة والعشرين للجمعية العامة لهيئة الامم المتعدة كمسالة والم وعاجلة مسالة وطار النشاطات العسكرية وغيرها من الشاطات التي تترك تاثيرها على البيئة المعيطة والمناخ بما ينائي ومصالح ضمان الامن الدولي وسلامة البشر وصعتهم» ر

بن ياكرنى مالك المندوب الدائسم للاتحساد السرنيس في هيئسة الامم المتحدة بتكليف من السرنيس في هيئسة الامم المتحدة المرابيس في ا

السردييس في وزير خارجية الاتعاد السوفييتي

ومالة الى كورت فالدمايم السكرتير العام لهيئة

ان الدورة التاسعة والعشرين للجمعيسة العامة لهيئة الامم البتدة للتتم في وقت تجرى فيه بنتيجة جهود كل قوى التقدم والسلام لبدلات ايجابية ملعوظة في الميدان الدول لعو تحسين الهناخ السياسي ويعظى بتاييد متزايد النهج الى تغليف التوتر وترمخ في واقع العلاقات الدولية بين الدول المختلفة ينظامها لإجماعي على لعو اوسيع واعمق الاصول الاسياسية للعلاقات لبولة كاحترام الاستقلال والسيادة والتكافؤ ووحلة الارافي والنغل عن استغدام القوة والتهديد باستغدامها وعدم التدخل ن الشئون الداخلية للطرف الاخر - وقد حدد الفراج التوتر يدرة داسمة الالتقسال الى المجال السيساسي من أجل فض

مِنْ جَمَلَةً مِنْ الْمُشَاكِلُ الْدُولِيَةُ الْمُعَلِّدَةُ .

الراعات في جملة من مناطق العالم ، وتجرى معاوضات تشيطة وللد ابرمت خلال السنوات الاخيرة وباتت سيسارية الفعل اللقيات دولية تضيق مقاييس سباق التسلح مثل الفاقيسة وسكو حول تعريم تعارب السلاح اللدى في الجو وفي القضاء الكوئي وتعت الماء والاتفاقية العاصة بعدم لشر السلاح اللدى وغيرهبا . وحظى باقرار دوى واسع الميثاق الخساص بعظر الامر الذَّى سيشكل خطرا بالغا على السلاح الشامل وعلى سلامة اعداد والتاج وتعزين احتياطى السلاح الجرثومي والتوكسيني وابادته وهو الميثاق الذي وقع عليه أكثر من مائة دولة .

البالية لسياســة «واقع القــوة» وليس مذا

وحسب ، قان ضرورة انتقال الاوساط العاكبة

في البلدان الراسمالية الى طريق الواتعيسنة

يمليها كذلك ازدياد مصلحة مده البلدان في

تطوير العلاقات الاقتصادية والعلمية التكليكية

والتجارية مع الدول الاشتراكيسة وكذلك تنامن

تشاط الترى البحبة للسسلام في عدم البلدان

ان التعايش السلمي بين الدول عل لبايـــن

لظامها الاجتماعي هو بعبارة اخرى ليس مسالة

دغبة طيبة والما هو شرورة موضوعية في ظروف

تصارع النظامين . فهو مربح ولازم للغرب بقاد

لايقل عما لبلدان الاسرة الاشتراكية. وقد المنظر

الى الاعتراف بذلك دوو النظر الثاقب من ساسة

القرب الأمر الذي سجسل في كثير من الوثالق

الثنالية التي ترضع العلاقات المتبادلـــة بين

الاثعاد السوفييتي والدول الكبرى مثل فرنسا

والمانيا الاتعادية والولايات المتعدة الاميركيسة

لقد خلق وضع جديد في الميدان الدرق ثمت

تأثير المبادرات السياسية الغارجية للاتحسماه

السوفييتي والتي حظيت بتأييد قرى السلام في

عالمنسأ ، ويستمر تطور مجرى انفراج التوتر

وتقويم العلاقات ويقل خطر المجابهة المباشرة بين

النظامين العالميين و وتغوض الدرلة السوفييتية

في تضامن وثيق مع البلدان الاشتراكية السليلة

النضال في سبيل انباز مهمة ذات قيمة عالمية

تاريخية حمّا هي مهمة اكمال الاللراج السياسي

بانقراج هسكرى وجعل عملية الانقراج لأرجوع

فيها والترصل الى إبعاد خطر العرب العالميسة

تماما والعقيق التصار سياسة الثعايش السلمي

هل الارض وفي مدا يكمن معزى اعادة بناء لظام

الملاقات الدولية من الاساس و ان اعادة البناء

هذه والاثماء تحر السلام والامن لاتمليها مصالح

والساعية إلى السلام والأمن ،

رسالــــة غروميكـــو الى فالدهايــم وتمثل مساهمة هامة في توطيد السلام وكبح سباق التسلح

الانفاقيات التي عقدها الاتعاد السوفييتي والولايات المتعدة حول ور الدب النووية ودول تقييد التسلع الاستراتيجي وحول تقييد تجارب السلاح اللري تعت الارض . كما تناقش بنشاط تدابير معددة افرى بشسمان العد من التسلع يما في ذلك قضايا حول تغليض القوات المسلحسة

والإسلَّعة في وسط أوروباً . الا أن سباق التسلح لم يتسن ابقاقه ، فتواصل الدول أبدير اموال طاللة على استكمال الاسلحة وتضغيم ترساناتها العربية . ويوجد خطر قعل من استغدام منجزات العلم والتكنيك لصنع الواع جديدة من الاسلعة الفتاكة وأبتكار وسائل جديدة

أن الحكومة السوفييتية تعتقد بان المكانة الرئيسية في عمل هيئة الامم المتعدة يعب أن تعتلها في الظروف الراهنة كفية كيف يمكن تثبيت وتوسيع العمليات الإيجابية الجارية في العالم المعاصر ودعم الانفراج السياسي بالانفراج العسكري والتوصل الى ثتائج معددة جديدة في مجال تقييد سباق التسلح ونزع

ويرى الاتعاد السوقييتي ان حظر النشاطات العسكريسية وغيرها من النشاطات التي تترك تأثيرها على البيئة المعيطة والمثاغ بما يتنافى ومصالح ضمان الامن الدولى وسلامة البشن وصعتهم سيكون خطوة هامة في هذا السبيل .

ان الانسان يتطلع طيلة قرون عديدة الى معرفسة الشكل الذي يمكن بواسطته التاثير على العوامل الطبيعية بالجـــاه إيجابي وتغفيف الانار المميتة للكوارث الطبيعية . وان دولا كثيرة تقوم في الوقت العاضر لهذا الفرش باعمال بعث علمية وتطبيقية ترمى فيما ترمى الى أيجاد المطر الاصطناعي ولبديد السعب وماشاكل ذلك . ويجب طبعا تشجيع العمل في هذا المجال والرامى الى اهداف سلمية خلاقة والترحيب به . بيد ان نتائج هذه الابعاث قد تستخدم لاغراض عسكرية مدمرة

وللد نضبت فرورة اعداد وعلد ميناق دولى مناسب يعرم التأثير على البيئة المحيطة بنا نتيجة استغدامها في الاغراض العسكرية . وال مراعاة بنود ميثاق كهذا يمكن ال تضمن عن طريق اتفاذ كل دولة حسب اجراءاتها الدستوريسة الندابير بشان حظر العمل المنافض للميناق وكذلك عن طريق المشاورات والتعاون بين الدول بما في ذلك ضمن اطار هيئة الامم المتعدة وان علد ميناق كهذا فضلا عن انه سيكون تدبيرا لتضييق معال سباق التسلح ، سيكون أيضا وسيلة هامة لعماية البيئة الطبيعية . وسيربح من تعقيق هذا التدبيسس كل دول العالم

وغني عن البيان أن الاتفاقية يجب أن لاتقيد باية حال من الاحوال اعمال البحث العلمية والتطبيقية بشان تغيير الظروف الطبيعية مع اعتبار العاجات السلمية للدول ولصالح البشرية -ان اصدار الجمعية العامة قرادا يبادلا فكرة عقد اتفاقيساة واسعة حول حظر النشاطات السبكرية وغيرها من النشاطات التي تتراد تاثيرها على البيئة المعيطة والمناخ بمسا يتنافى ومصالح ضمان الامن الدولي وسلامة البشر وصعتهم وان اعداد مسودة اتفاقية دولية مناسبة سينجاويان بلا شك مع مصالح توطيد السلام وسيسهمان بقسط جوهرى فى قضيسة تجنيب البشرية غطر استنعدام وسائل جديدة لشن العرب كما سيغدمان مصالح تقييد سباق التسلح ونزع السلاح

ارجوكم ايها السبد السكرنير العام النظر في هذه الرسالة كهدكرة توضيعية مما تصت عليسمه القاعدة ٢٠ من قواعد اجراءات الجمعية العامة لهيئة الامم المتعلة ونشرها كوثيانسة وسبهبة للجمعية العامة لهيئة الامم المتحدة و

مع الاحترام اندريه غروميكو وزين خارجية اتعاد الجمهوريات السوقييتية

# نحو بناء جديب للعلاقيات الدوليسة

تكال التغير الجلرى في ميزان القسوى على أطلبة الدولية لمسسالح البلدان الاشتراكيسة بالمالية تعقيق المطافة من «الحرب الباردة» الى اللراج التوكر وائى لرسيخ ميسادىء التعايش السلمي في العلاقات بيسن الدول على اختلاف لقامها الاجتماعي . ولقد أكد ليوليد بريجئيك السكرتير العام للجئة المركزية للعزب الشيوعي السوفييتي ان الالفراج الراهن ليس ظاهرة مؤقتة والبا هو بداية لاعادة بنا. العلاقات الدولية من

قيا اللي تعنيه إعادة البلساء مده ؟ يقدم ألبراب من مذا السؤال قبل كل شيء والسبع الملاقات الدولية المعاصرة نفسه هذه العلاقات ألتى بات الاتباء المعدد لها تزايد نفوذ مبادىء ألامية الاشتراكية في العلاقات المتبادلية بين بالدان المنظومة الاشتراكية ومساعدتها الشاملة والناونها مع البلدان الناميسة والرسيخ مبادىء التعايش السلمي في العلاقات بين الدول ذاعة ألنظام الاجتماعي المغاير و تقدر هدم المباديء خبر الزاوية للاساس الذي يرسى الان للملاقات

أن الحزب الشيرعي السرقييتي ينطلسق من العليل مجمل ميزان القرى في العالم تحليلا علميا هميقا ماركسيا لينيئيا ليبنى سيأسته بالسجام سياسية خارجية انسب لنجاح معالجة الشعب السوقييتي مهمات البناء الشيوعي ولاحراز شعوب ألبلدان الشقيقيية مكاسب جديدة في بنسماء الاشتراكية ولتوطيد السلام الشامل والامن الدول وقد تجل هذا النهج وتجسد في برنامج السلام أللى وشعه المؤتمر الرابع والعشرون للحسرب ألسيرعى السسوقييتي والذي يطبقسه الشعب السوفييتي ينجاح بقيادة الحزب الشيوعي ولجئته

دوافع الواقعية السياسية

للد تسول النظام الاشتراكي العالمي اليوم ال فأمل حاسم في النطور التاريخي وتؤثر سياسته الغارجية تأثيرا متعاظما على صير الاحداث الدولية أكله و قالان لايمكن في الواتع بدون الاتحساد تسسسونييش والبلدان الاشتراكيسسة الافرى

حل اية مسالة هامة تبس قضيسة السسلام قهل هذا المستقبل الذي نفكر فيه يتسمم وامن الشعـــوب ، ان النمــو العملاق الذي بالواقعية ٢ لعم اله واقعى بل مو البديل الوحيد تعقق في طاقة الاتعاد السوفييتي الاقتصاديــة لغلر النزاع العالمي ، ويمكننا الان أيضا أن والدفاعية قد جعل المعدام المسلح مع المنظرمة ان. لنوم بكل ارتياح بان الفراج التوتر قد ادى الاشتراكية امرا ميئوسا منه والتعارا بالنسبة الى ظهور مجموعة من الإتفاقيات والمواثيق التي للمعتدى ويكمن في هذا السبب الرئيسي اللي الرسى الاسمس لعلاقات سلمية يئاءة بين البلدان دفع مناسة البلدان الراسماليسة ذرى التفكير الاشتراكية والراسمالية الراقعي لاعسسادة النظر في المقاميم والمداهب

## طائق لاتنكر،

ويمارس الاتعاد السوقييتى الذي يسترفسه دائما بالمبادىء اللينينية في سياسته الغارجية لضالا تشيطا في منهيل الويم لظـمام العلاقات الدولية كله ي وان نتائج هذه الجهود واضحة للعيان و واليوم لايستطيع حتى خصومنا انكان النجاح الذي احرزه الاتحاد السوفييتي في النفيال من أجل تطبيق برنامج السلام الذي دشن أعادة بناء العلاقات الدولية من الجدور ، ويكمن الامر الرئيسي في ان مقاومة القوى الرجعية قد ذللت وأمكن أرساء اميس السلام رامن الفيعرب بشكل جدى والقليل خطر الحرب النووية و ويكتسب هذا النجاح قيمة تاريكية حقا ع ويتجل ذلك على نحر خاص اذا ما نظرنا الي

الرضع في القارة الاوروبية ، ففي جنيف تشرف على الانتهاء المرحلة التاليسية من مؤتمر الامن والتعاون الاوروبي والتي حتق المفستركون فيها تقدما كبيرا تبيل التوقف المؤثث القصير العالئ هن العمل ، ومسجل لقاء اللمة السرفييتي الاميركي الثالث الذي تم في موسكو مؤخرا صفحة هامة جديدة في تاريخ العلاقات الدولية المعاصرة وفئ مجرى اعادة بنالها وقد وصف المكتب السياسي للجنة المركزيسة للحزب الشيوعى السولييتي وميلة رئاسة مجلس السولييت الاعل ومجلس وزراء الاتعاد السوقييش المفاوضات التي لمت ابان مدًا اللقاء بانها مساهمة كبرى في تحمين العلاقات السوفييتية الاميركية كما انهسا لمهد لمواصلة انفراج التوثر الدول ولترسيغ مبادىء التمايش السلمي في العلاقات الدولية الامر اللئ يتجاوب ومصالح الاتحاد السوقييتي والولايات المتحدة الاميركية ومصالح توطيد المسلام فما

العالم أجمع و كما تتجل أغادة بناه العلاقات الدركيسة من آساسها في العطرات المعددة التي تتعد في استرفييتية اميركية بهذا العبدد. ٣

الاولة الاخيرة في مجال تقليص سباق التسلع وتحريم السلاح البرثومي وبالمسساكل ذلك من

ولكن لايزال مناك طيعا خمسوم للانفراج ولنزع السماح ، ومؤلاء هم ازلام التعمس المسكرى المشاعي في بلدان واس المسال والارساط الأميريالية صاحبة النفوذ ي

الا أن سير الأحداث في العالم يقلب حسابات الرجنية الامبريالية و فالاتعاد السوفييتي مسع لبلدان الاشتراكية المقيقة والمعتمد على تأييد قرى السلام في العالم يقرد اعادة بناء العلاقات الدولية من أساسها ويتجل ذلك ايضــــا في التسوية القانونية الدولية للمشاكل الدوليسة الهامة ، رقد ثبت الان في شكل الفاقيـــات الاعتراق باستقرار العدرد الاروربيسة واقيمت هلاقات التكافؤ بين جمهوريتي المائيا الديمقراطية والاتحادية وثم الترصل ال حل ايجابي (مسالة برلين الغربية وتتسم باهمية فالفة لاعادة بناء العلاقات الدرلية الاتنافية المبرمة بين الاتحساد السوفييتي والولايات المتعدة حول دره الحبرب

## تماون يندم الجميع

وتتصف أعادة بناء العلاقات الدوليسية من أساسها بامر الم وهو أن هذه أول مرة في التاريخ تعالج عل هذا النحر الراسع قضايا تطرير العلاقات الانتصادية والعلمية التكنيكيسة والتجارية والثقائية بين بلدان متباينة النظسام

ما اكامر المرات التي لوه فيها ليثين بالتمية التعاون الاقتصادى بين البلدان الاشتراكيسة والراسمالية ان علا التعارن في ظروف الثورة العلمية التكنيكية ضرورة موضوعية لاله لايد من معالبة مهمسسات كثيرة صغيرة وكبيرة بجهود مشتركة بين كل البلدان و والعنصر الجديسيد مبدئيا في التعارن الانتصادي والعلمي التكنيكي هو أن هذا التعاون يقوم على أساس، متين من اتفائيات طويلة الاجل والان ترجد مثل مداء الاتفاقيات في غلاقات الاتحساد السولنييس مع لرئسا والباليا الاتعادية وعده من الدول الاخراق وقد لم غلال الزيارة الاغيرة للرليس الاميركي السابل ال الانعاد السرقييتي الترقيع على الهافية

> ورقبات الراد والنا فعليها التاروق الموهوعية البديدة ، الدولة الاشتراكية .

## المستن المستحدث يزمام النفط؟

توصلت البلدان المشتركة في مسبأ يستميد يمجموعة تنسبق مسائل الطافسة» والني تضب الولايات المتحدة واليابان وكندا والنروبج وبلدان السوق البشتركة الى اتفاق مبدلي حول مشكلة النفط ، ناذا ما تفاقمت ازمة الطاقـة من جديد متتخذ التدابير الراميسة الى تخفيض استهلاك الناط ينسبسة ١٠٠٧ بالمائة وتجميسع احتياطي لوقود السائل الذي تملكه مذه البندان ، لقد أعلن مذا الديرس مساعد وزير الغارجية الاميركي للشنون الاقتصادية ، كما تحدث ايضاعن خطط ايجاد احتياطيات كبدرة من النفط .

للك من التتيجية التي اسفرت عنهسيا جهود واشتطرن التي دامت قرابسة نصف سينة يتسيان بسط جناح زعامتها على البلدان الراسماليسة البارزة المستهلكة للرقود والغامات ، وقد اظهرت المرحلة الاولى من المفاوضات حول هذه المشكلة والتي جرت لمي واشنطون غلال شهر فيرايــــر الباض ، أن الفضية لا تنحمر في مشكلة الرقود فالولايات المتحدة تسعى في ظروف ندو شركانها الذين هم خصومها في الوقت ناسبه الى الاحتفاط بمراقعها الافتصادية والسياسية وبدررها القيادي قى العالم النربي .

وتؤكد الاتفاقية المذكورة الغط الاستراتيجي للديلوماسية الاميركية . فبدلا من معالية مشاكل الطاقة من جانب جميع الدول المعنية بما فيهما البلدان المنتجة للنفط يقترخ ايجاد ما يشبه العرضاء نقطيا للبلدان الرامسالية الكبرى . وبما أن الولايسات المتحدة هي المنتج الكبير الوحيد للنفط بين البلدان المديتركة في مجبوعة تنسيق مسائل الطاقة، لواضع للعيان ان مدَّ، البلدان ستجد نلسها فيما اذا اندلعت ازمة الطاقسة من بعديد في لبعية تامة لسياسة واشتطون ، وهكذا فأن الاتفاق المبذئي مر معاولة لربط الفرقساء الاخرين لي سخيرعة التنسيق، يسياسة الولايات لبتعدة النفطية ومو يساعد بذلك على تعقيق فكرة واشتطون بشان انتساء كتلة من الدول الراسمالية المنقدمة موجهة ضد مصالح البقدان لمنتجة للدامل و لاسيما وان سياسة الولايات المتعدة النفطية تكبن وراءها كبيسا هو معروف الشركات الدولية الكبرى التى يطلق عليها اسم لاخوات السبع والتي بسيطر عليها في الاقلب أس البال الاميركي .

أن التناقضات في مجال الطافة بين الولايات لمتحدة من جهة وشركالها الاودوبيين الغربيين الياباليين من جهة اخرى لايتم النغلب عليها بتاتا طبيعة الحال ، فبلدان اورويا الغربية واليابان مرتبطة باستيراد نغط الشرق الاوسنط اكترأهن ارتباطها بالولايات المتحدة الاميركية . ومصالحها لسيامية في الشرقين الادنى والاوسط تغتلف كبيرا عن المصالح الاميركية . وتفترخر واشتطيبون استغدام سمنف الطائية الازاميية شريكاتها مخريماتها من هذه المنطقة الامر الذي لايجد طبعا من يتعمس له في هذه البلدان ...

ان مدم العلائق كلها تعل عل أن سبيل انشاء بدا «التوض» المنشود تعترضه صغور كبيرة ولكن الذا تعقق لعاد الثماء مذا «العوض» قانه مبيندو لواشتطون وسبيلة للجم حلفالها البيامحم يزمام نقطى ، ولا يضمن البراليون المحليون له مياة هادلة وطويلة .

## اسرائيل: اطهاع قليهة.. واوهام جديساة

اخلت الاوساط الاسراليلية العاكمة تصعيد «حرب وقالية» ... داءَ الوضع المتفاقيم في الشرق االاوسيدا. مرة افرى ، وذلك باللجو، الى التحرشات ذات الطابع المستمرة ، فقد خرج اسعاق رابين رئيس الوزرا، دئيس الادكان العامة الجئرال جور فاعلن عسن

> ويتلغص فحوى هذه المطالسب في امرار الحكومة الاسراليلية على اجراء ومقاوضات ثنائية سريةº مع الدول العربية المعنية في اطار مؤتمر جنيف ، ودنضها القاطع فكرة تسوية القضيــة الفلسطينية تسوية عادلة ، زد على ذليسك ان في الاراضي العربية المعتلة ، وخاصة في مدينة الهام العرب «بالاستعداد للحرب» وتهددهم بشن

> > كنا غارتين في الرمج .. ومج مطلق

قبدت لنا الارض لامتناهية حولنا ، ومسا جعل

المنظر الطبيعي متنوعا الى حد ما صغور مغنلفة

الاشكال رمتاكلة تحت تافير الرياح ، ومن حين

الى حين كنا للاحنك اشجار الطلع العارية التي

تسقط اوراقها صيفا وشجيرات شالكة اخرى

كانت كثيفة الاغسان يرعى فيها الفنم . وفي

وسط هذا العر الجهشم في الوديان كانت تمس

وجوهنا أحيانا ويع جالة باردة تهب من النجاد

التسحراوية ... لقد كنا ناوم بجرلة في مشرموت

المحافظسية الخامسيسة من جمهوريسية اليمز

وتطل الهضماب عل وادى مضرموت الرئيس

المنحدر بصورة عبردية تقريبة ولذلك استرثق

سائل سيارتنا من الفرامل لبل أن يتودها في

مذا الطريق ذي التمرجــات الغطرة ، وما مو

الافق يصبح خطا مستويا للربيا وتلاشت اسنان

تضاريس الجبال وبدأت سيارتنسا تتعرك في

طريق معيد بالاسجار وسمعنا في اللعظة التالية

خرير الماء وصالحنسا نسيم عاطر من احراج

النغيل في بلدة مناح وهي اول واحة من سيلسلة

من هنا مرت القوافل

ولكن حضرموت قد حظيت شهرتها لا بلضيل

النخيل بل بغضل ما تنتجه وتصعره من البخور

والمر منذ رقت بميد ، فخلال قرون كانت القوافل

تحبل عايرة صحارى جئوب جزيرة العرب وجنوبها

الغربى وغربهسك البغور والتوايل التي كانت

تستقل في صناعة العطريات والنسساء الطقوس

الدينية في المعابد والنساء الاحتفسالات في

الامبراطوريات القديمة في حوض البعر الابيض

المتوسط وغربي آسيا . ولاتزال جمهورية اليمن

الديموقواطية تصدر سنويا منسات الاطنان مر

لقد قادنا سالق سیارتنسا فی درب حبری

ضيق الى احد الرديان الجانبيسية وراينا على

منحدراته عددا من الإشبوار القصيرة المتشابكة

الاغصان البتداخل بعضها ببعض وراينسا عل

جدوعها حزوزا عميقة تسلط منها قطرات عكرة

ألى علب صدقة للمعفوظات . واشتميت رائية

الراحات الغضراء التي لمتد على طول الوادي .

«نيغانيف» لشريط اسود ابيض .

الدول العربية-قبيل استئناف، وتمر جنيف وفرض مفاوضات سرية معها ، كوسيلة وحيدة لتسوية وهدا يعنى-فيما لو تعقق-تعويل المؤتمر

لصالح اسراليل، اي من ندوة دولية هامة يشترك ليها الاتعاد السوفييتي والولايات المتحسدة الي للاءات مناردة تستطيع اسرائيل خلالها تمريسر لصورها-التوسعي-للسلام الذي اعبدت العبدة له ، متعطية يلى شكل مسالة ضمان العقبوق

يرى معللم المرافيين أن السبـــب يكمن في

معاولية القيسادة الاسرائيليين دق اسفين بين

جنيف على قدم المساواة مع الاطراف الاغرى. المشروعة للشعب العربي الفلسطيني . SPRIBBIAL

> بدأت الشمس تغيب وتميل لعو الاذق واغذ لون الصحراء يتغير من وردى الى بنقسجي ال أسود ، وظهر الهلال في السماء ربدت قمم النخل وماء الترع نضية في اشعته ، ودغلنا مدينية اشعة الشيس عدردية رلم يكن مناك اي ظل

> > الارض لمن يعرثها

فقرانا عليه شعببارا يقول : ١٠٧٠رض للذين يحرثولها، ولاحظنا على جداد اخر شعارا اغر يقول د امن لايممل لاياكل، .

ولم يبدأ تعليق الاصلاح الزراعي لمي حضرمرت الا يمد مطى مدة على اعلان استقلال الجمهورية فكانت المعافظة بميدة ومتاخرة للغاية ومارست الجبهة القرمية عملا دليقا وطريلا لايطماح اغراض الاصلاح للللاحين واقتاعهم يضرورة أجرائسب باناسهم ، وقد تلاهي عدم الثقة والغوف مئذ سنتين فأخسسة الفلاحون يستولون عل اراضى الارهام . الالطَّاعيين ، كما انتقلت بساتين النغيل والعقول واقنية الرى والآبار الى ايدى اصحابها العقيقيين. لقد شرع لشطاء الجبهة القوميسة في تنظيم مزارع تعارنية اولى ولكنه كان واضحيها ان النبوض بالانتاج الزراعي لايمكن ان يتم الا

شريان العياة

لروة غالبة ولذلك ظهرت في حضرموت ميان من الغرسانة ببضاء بشكل الغباب يتدفق منها سيل من الماه يبلغ عرضه نصف متر تقريبا ويصب في حوض تنارع منه اقنية لرى العقول . ووايت رجوه اليمنيين الذين كانوا يحدقون باعجاب أأ تلك النالورات العجبية فقد البقات واحبية أور فريق من خبراء الدي السولمييت برئاسة اناتولي

العظيم . وهامي الفطرات التي كانت لموه احزان الوادي كله سيتعول بمرور الزمن الي بستان

هامد يعمى العيون ، وكانت الوجر، تبدر وكانها وكلما مارلت النظر الى السماء المديمة اللون كلما شعرت بالم شديد يسوط عينيك . وكانت

بعد سنة اوسنتين نتيجة رواسب الملع قبها .

لقد قام الاختصاصيون السونييت بسبر رادي اكبر بكثير من الماء الغليل الملوحة في عمل حدد المعبرة بين الصعراء . البخور الكثيفة وما من اذن بداية طويق التوابل يزيد عن منة متر . ويمكن التول الاذ بنتة ان

أشاء مسبساح السيارة جدار الجامع الابيض

بشرط توفر الماء . فهل يوجد الماه بكميسات كافية في وادى حضرموت ا كثيرا ما كانت اياره لعديدة تجف وكان الماء المالع قليلا يتدنق ال

مامای من مدینة كاراغاندا الگازاخیة .

من المعلوم أن الماد في الصحراء الغريسية

حضرموت فاكتشفوا تعت الطبقسة الاولى التي تلعم في اشعيسة الفيمس التي تنيل للغراب كغترن الماء والتي تستغل الوف الاعرام احتياطيات وتتبعث في قليك الفقة في الناس اللين معاهداً

مزدهر ومنطقة تنتج الحبوب لليمن الديموقراطيا. لقد كان الفاس والمحراث الغشبي الادانين الزراعيتين الرليسيتين لليمانيين كمسما كأن الجاموس مو القوة الوحيدة للجر في القرية ، ولو يستعدل الفلاحون الاسمسدة الا قليلا وينرى البمنيون الأن وهم يستغلون الإبسار المطررة

ولكن .. بما ان خطل مثل هــده والعادران

نقوم بها تل ايبب بالت تثير قلق اوسسال

ان تسبوية ازمة الشرق الاوسط واقابة بيلام

عادل ووطيد في هذه المنطقة لا يمكن التومل

اليهما الاعبر تنفيذ قرارات الام المتعلزات

تنص عل ضرورة السعاب اللوات الامراليلية

من كافة الاراضى العربية المحتلة وضمان الطرق

المشروعة للشعب العربي الفلسطيش ، وليسا

يتعلق بالانعاد السوفييتي فاله يؤيد مشاركية

منظمة التحرير الفلسطينية في مؤتمر السلام في

فلاديمير بيريسارا

واسعة من الراي المام المالمي . •

ويتنسح من كل ذلك امر واحد .. وهو ان تل وانسح للعبان ، وهو ما عبرت عنه الدول الدين

حديثا انشاه مزارع نبرذجية ، لم يؤد الاصلاح الزراعي بعد الى حل مبالة التمرين نعل الفلاحين ان يجيدرا زراعة معاصيل جديدة وينمردوا على العمــــل المنظم الجاعي بالشبيساط ، وإن اثارة روح المبسادرة لدى الفلاحين واقناعهم بان العمل الدؤوب الما مو الطريقة الرحيدة لتحسين الحيساة مسالة ستدة فمن المفروض لذلك تغيير الطروف الاقتصادية والاجتماعية والسياسية لبرافقه تغيير الإخلاق والمقاهيم . وهذه عملية لاتجرى بسهولة ، ألله لبــــه فادة الدمن غير مرة وهم يتعدثون ال مستقبل البلاد الى هذا العامل ودعوا للسيطاء الجبهة القرمية لمدم تجاهله لكى لايكوثوا أسرى

من سينون توجهنا ال هسام التي هي اكثر مدن حضرموت وريبا اكثى مدن جزيرة المرا كلها امسانة , أتبنى البيوت عادة في جنوب يجزيرة العرب من اللبن وهسى ذات طابقين أد ثلاثة طوابق في اغلب الاحوال . ولكن كلب اتيح للبالي الظرف كلما بني بيوتا اعلى فالطبرع المعماري في جنوب الجزيرة كان من قرون قديمة ولايزال حتى الان الاندفاء الى العلو ، وتوجه العلول من اكثرها عبقا نقط بواسطة مضعات اعلى العبارات (ذات ١٣٠١) طايقا في مدينة صغيرة ، كان اصحابها مضطرين ال ترك الارض شيام التر لابر بد عدد سكانها عن ه الاف والد فيل أن مد، المدينة قد تقات في القرن الثالث بعد البيلاد كقلعة لرد غارات البدر . وتقدع البدينة على قاعدة صلبة ولذلك لابهددها, السيان الهدام الهائج الذي ينطلق لمن الرادي الساد ومنظر شيام من داخلها هادي . فتلف عنا بوابتها الرئيسيسة سيارات الكسن وتستريع

الابل ويلعب التلامدة في الامسيات في فسأوا المصابيع الكهرباقية الكرة الطافرة وحينما تترك شبام وتثوجه الى أغال الوائق

كرى امامك متحدرات النجد العمودية تقريبا ويبادأ العسراء خلال عام واحد . وساهم لمي انشالها وكان الطبيعة الفاقية والوحصية والقاسية تويية أن تبرمن على أن الانسان مسيف وتأكه بالمقارلة معها . واكنك تلتفت الى الخلف الى كتاة صاراتا شبام المتدفقة بالروح الأنسانية العاليسية وفن

اللان الاخير تضاعلت الاجرة الفعلبة ٥ مسيرات تأريبا ودخول الفلاحين من العمل الزراعي ٣٠٢ مرة وغلال الفترة تفسها ازدادت النفقات الاجتماعيسة حساب الفرد الواحد من السكان ١٠ مرات واكثر

لمثال يرمز للابطال الشجعان من الجيش السوقييتي الدين استشهدوا في سبيل

تعرير روماليا من الفاشست

ريقية المنشود على ص ٣)

ويبلغ المعدل السنوى لسرعة نمو الانتاج في

اللزة ١٩١٨-١٩٧٣ نسبة ١٤٠٥ بالمانسسة .

بعر. وسكس هذا الرقم الجهود الجسيمة التي تبذلها

ريسس المانيا لانشاء اقتصاد حديث مجمسع

يسر . واعير في نطاق تطرير الاقتصاد الاشتراكي

المتأم خاص بالزراعة التي ترسخسست وتحددت

المترار قاعدتها المادية التكنيكية ، ريعمل الان

حقول رومانية ١١٥٠٠ جرار مقابل ٢٠٠٠

ينة ١٩٢٨ وحوالي ٤٤٠٠٠ حاصدة دارسيسية

....ه باذرة وغيرها من المكالن والالات الزراعية

رتفات نجاحات كبسرة ايضا في مجال الــــرى

واستغدام الكيمياء في الزراعة . وكانت نتيجــة

هذه المنجزات زيادة الانتاج الزراعي وقد شهدت

سنة ١٩٧٢ اوفر معصول في تاريخ الزراعــــة

رني خط مواز لتقوية وتنمية الاقتصاد الوطشي

الاشتراكي ازداد الى حد بعيد الدخل القومي الذي

يزيد الان ١٢ مرة عما في سنة ١٩٤٧ . وأوجدت

زيادة الدخل القومى الممهدات لمواصلة رفسسم

السترى المادى والثقائي للشغيلة ، فغلال وبع

العلاقات بين الناس وتثبيت الاسلوب الاعشراكي قي العادات والبعيشية والعمل ، ان الاشتراكية في ملهوم العزب الشيوعــــــي الروماني ترتبط وثيقا بايجاد وتطوير ديمقراطية

وانفذت في السنوات الاخيرة الندابير اللازمسة

لاستكمال نظام دفع الاجور بروح ومبادى العدالة

الاشتراكية وضعنت الاسبقيسسة لزيادة دغول

ثهرة ثقافية واحتماعية

والى جانب بناء وتوسيع القاعدة المادية للنظام

الاشتراكي تطور البناء النقافي بنجام ، ومسسى

ابرز مكاسب هذه السنوات تطور التعليم والعلم

والادب والفن وارتفاع المسترى الروحى للشعب

كله ، ونكتفى بالإشارة الى حقيقة ذات مفسرى

كبر ، كانت الامية فيل ٣٠ سنة تشمل الملايين،

اما الان فقد ادخل في كل مكان التعليم الثانوي

الشامل الالزامي والمجاني ، وهكذا يمكن القول

بكل حق أن كل التدابير التي تنفذ في بلادنا في

خدمة الانسان ولخيره وسعادته ولازدهار ذاتيته.

وتتبوا مكانة ارسع فاوسع فى المجتمـــــع

المراطنين ذوى الاجور القليلة .

الروماني العالى العنايسية باستكمال العلاقات الاجتماعية وبتنظيم وادارة الحياة الاجتماعية ه ومن اهم جوانسيب هذه العناية نبو الوعسي الروماني وهو القوة القالدة في مجتمعنا الاشتراكي بالمسئولية وتوسيع الديمقراطية الاشتراكيسة وتشهد منجزات السنوات الثلاثين على صواب وترسيخ مبادىء السلوك الاشتراكي والعدالة في الغبل السياسي الماركسي اللينينسي الذي يسير عليه حزب الشيوعيين الذى طبق بابداع النواميس العامة للثورة والبناء الاشتراكسي على الظروف

ربتية المنشود على ص ٣)

لقد تعدث ليوليسند بريجنيسف

السكرتير العام للجلة المركزية للحزب

السيوعي السوفييتي في خطابه اسام

البرلمان في وارصو بمناسبة الذكرى

الثلاثين لبعث بولوليا فقال : يوجه

لدينا جميعا الان ميراث عام لا يقدر

بثمن . فبعد العرب العالمية الثانية

لم توليد مجرد جماعية من الدول

الاشتراكية . لقد ولد ما لدعسوه

بالاسرة الاثماراكية . وهذه ظاهـرة

جديدة تماما لم يكن لهـــا مثيل في

الماضي . ولم يرد العديث منا عـن

اتحاد اعتيادي بين الدول ، بل عن

اتبعاد اشتراكی مبنی علی وحسسدة

الايديولوجيا والهدف والتضامن الدولي

للكادحين ، اتحاد اسبعت قراسيه

المحركة ولاول مرة الطيقة العاملسسة

وطليعتها المجربة الاحزاب الشيرعيسة

وكان الاتحاد السوفييتي الدولسة

الاولى التي عقدت يوم ؛ فبرأيـــر

سئة ١٩٤٨ مع رومانيا الشعبيــــة

انفاقية الصداقة والتعاون وتبسسادل

ال ومائية لسنة ١٩٤٨ في الواقع وفي

الماضية دلالة قاطعة على ضغامسية

١٩٧٠ على المعاهدة الجديدة للصدالة

والتعاون وتبادل المساعدة بين الإتعاد

السوفييتي وروماليا ليرفغ العلاقسات

بين بلدينا ال درجة جديدة اعسل

وليفلج آفاقا ارحب لتعميستي التعاون

السوفييتي الرومسالي في الميسادين

السياسية والاقتصادية والدفاعيسسة

ان جمهررية ررمانيا الاشتراكيسة

عفير في مجلس التعارن الالتعسادي

والطافية وغيرها

والعمالية

اناحة متماركة جماعير السعيله متناركة مرايدة ومناشرة في الحاذ الفرارات سواء على الصفيد المحلى أو الوطني ، وادخلت في أل المحافظات في النطاق الدسنوري اشكال الديمقراطية المباشره وهي الني تقنع للجنادس بابا واسعا لاصدار الفرارات حول كل المصالل التي تبسي العماعية وفي الوقت نفسه تعاظم دور الهيئات الديمقراطية التمنيلية . وانغذت الندابير لكي يترم المجلس الوطنى الاعلى وهو اعلى هيئة لسلطة الدولة الى جانب ترسيع النشاط النشريعي برظيفه المندف على تطبيق ومراعاة القوائين وعلى سير النطور الاقتصادي والاجتماعي في البلاد ، ان شغيلة جمهورية رومانيا الاشتراكية تركز

هن طرآز رقيم قادرة على تأمين مشاركة الشعب

اوسع فاوسع في فياده المجمع، وتجلي ذات العرد

على ألوجه ألاكمل ، والسجاما مع عدم الروح

تقذت باطراد وخاصة في الدخوات الاغيرة تدابين

بنسان تعمدق الديمثراطية الاشتراكية يفسند منها

جهودها الان على اتجاز المهمات الجليلة ، مهمات بناء المجتمع ألاشتراكى المتقدم وفقا للبرنامج الذي رسمة المؤتس العاش للعزب الشيرعسى الروماني والمؤتمر الوطني للحزب . وقد انخرطت الشغيلة الرومانية في مباراة اشتراكية واسعة من أجل انجاز الغطة الخمسية قبل الموعد المقرر فهى تجتهد بحماس لغرض زيادة الانتاج ورفع انتاجية الممل وزيادة مردود الاقتصاد الوطني ، ان واقع التحرير الذي تم يوم ٢٣ المسطس رسئة ١٩٤٤ والمنجزات الثي اعقبته تركيط على حد سواء ارتباطا وثيقا بنشاط الحزب الشيوعي

الخاصة برومانيا ، وفي الوقت نفسه درس حزبنا

ويدرس النجرية النمينة للاحزاب النمبوغيسسسية والعمالية في البلدان الاشتراكية ولاسبما تجرية المزب النبيوعي في الانعاد السوفياتي مستخدما أياعا حسب خسائس الواقع الروعاني ومرحلسية البيناء الاشتراكي في بلادناً وأن العزب أتسبوعن الروماني حنن يتابع باعتمام النجرية التممنه لدي البالدان الاغرى والاحزاب الشبوعية والعمالسية مستخدما اياما بنجاح ، اتما يسهم بقسطه الخاصي في الهناء الكنز العام للنطرية النورية والتطبيق . وننتهو رومانيا الاشتراكية سباسة خارجية تشبطة مستوحساه عن احترام مبادىء الاستثلال والسيادة الرطنية والمساواة النامة بين الشعوب وعدم التدخل في الشنون الداخلية والمنفسسية المتبادلة وان احرام هذه المباديء وابعاد اللجوء ال التوة والتهديد بالقوة في العلاقات الدوليسية يضمنان العدود اللازمة لنطور كل امة بعربسة وازيادة ورسوخ الثقة الدولية والنعادن والسلام والامن في العالم كله .

ويقم في مركن سياستنا الخارجية تطويسس يلاقات الصداقة والتعالف والتعاون الشاعل مم البلدان الاشتراكية وضمن هذا النطاق تتطور من كل الجرانب وعلى جميع الاتجامات علاقات التعاون ببن العزب الشيوعي الروماني والعزب الشيوعي السوفييتي ببن الشعبسبسب الروماني والشعوب السوفيشية ، وتسهم بتسط ثمين عل وجسسة الخصوص في تطرير وتعميسيق مذه العلاقات اللقاءات بين الرفيق ليكولايه تشاوشيسكسو

والرفيق ليوفيد بريجنيف . ان الشعب الرومائي ومو يعتفل بالذكسسري الثلانين للحدث التاريخي ، تحرير البلاد ، يلج العقد الرابع من وجوده الحر مدفوعا بالعزم الثابت على انجاز مهام بناء المجتمع الاشتراكي المتقدم من كل الجوالب وعلى ارساء اسس مامونة للانتقال الى بناء المجتمع الشيوعي بقيادة الحزب الشيوعي

بفعالية متزايدة سنة بعد سنة هذا النشاط الرامي الى تعريف المجتمسح السوقييتي بمتجزات الشعب الرومالي الشقيق في البناء الاشتراكي ربعياة شنيلة جمهورية وومانيا والى تقديسم المساعدة للجمعية الرومانية للصلات الردية مع الاتعاد السرقييتي عل لشر الدعوة لنجاحات الشعب السوفييتي في

بناء الشيوعية . ويعتل مكانا ماما في عمل الجمعية تنظيم الفعاليات السياسية الجعاهيرية الرامية إلى نشر الدعوة الألكار الصداقة

المتينة والتعاون الشامل بين الشعبين السوفييتي والرومائي م ففي سبنة ١٩٧٤ تنظم الجمعية كثيرا من الإجراءات المختلفة المكر سيسية للاحتفال بالذكرى الثلاثين لتحريسي ررمانيا من النير الفاشيستي ، فتعقد ني كل فروع الجبعية في الجبهوريات والمعافظات والمدن امسيات الصداقة السوفييتية الرومانية وتقام الاجتماعات وتلقى المعاضرات والاحاديث وتعرض الانلام الررمائية رتقام المعادش وغير ذلك من مظاهر الأحتفال بهذه المناسبة المشهودة في سياة الشعب الروماني وفي مده الغترة يجرى في الاتحساد السرفييتي مهرجان الثقافة الرومانية والسينما الرومانية وتقام معسسارش الكتب الرومائية ، وإنساهم جميسة

الصداقة السوفييتية الزومانية في كل مدر اللجاليات بنشاط . وتولى المسية كذلك للسسادل وقود الجمعيتين الشقيقتيسسس والمسسرق السياحية والمحاضرين الذين يطلعمون الارساط الاجتماعية السرفييتيسسسة والرومالية على منجزات فيعيينها في النظاء الضيوعي والاستراكيا ، وتعسد had he with the state of the base of the التعرف عن كلب الله جيساة الإعباس ، الشعب السرفييتي إلى وتستنيوان لهم امكالية زيارة بمهروبات مبوليبيسة معتلبة والاطلاع على البسباطة فيدع جمعة الصدالة السرليبتية الرواناليسة وكذلك مشامدة الدؤمسات والمامد

ومنظمة معاهدة وارصو منذ تاسيسهما وان هاتين المنظمتين اللتين تجمعان الملدان الاشتراكية تعميسان بشكل مضمون استقلال رسيادة المنظومسة الاشتراكية وتوفران الظروف لنجساح

بناء الادسراكية والسبوعية . ومعروق للعالم كله القسط الكبير الاشتراكية في قضية انفراج التولس

ان الشيوعيين السولييت السالرين على المبادى، اللينينية مبادى، الاممية البروليتارية يسعون بدأب الى تعميق وتطوير الفلاقات الاخرية بين الحزب الشيوعي السولييتي والحزب الثبيرعي الروماني على اسس راسخسة مسسن الماركسية اللينينية ولغير الشعبين السوفييتن والروماني ولصالح القضية العظمى قضية الاشتراكية والشيوعية . وتبذل جمعية الصداقة السوفييتية

جهدا كبيرا في تضية تطوير وتوثيق المصاغة - في الإلفاقية . السوفييتيــــة رسوخ العلاقات الاخويـة بين شعبي بلدينًا ، ودلت تجربة السلسوات الإهمية التي يتسم بها بالنسبة للجاح بناء المجتمع الجديد ولعماية المكاسب وللجمعية فروع في الجمهوري الملدان الاشتراكية وتوحيد جهودها في النضال من اجل الإهداف العامة . مسيرة الصداقة تمطى قدما وجاء التوقيع يوم ٧ يوليو سنسة

التعليمية . قلم معافظة عاسكو وحدما مؤسسة ودائرة وبمهدا ومدرسة . . أنا

ان الرسيع القاماة الجماميريسية واجتذاب طالغة من النفيطاء الى عملها قد اتاما للجمعية مبازسة للسامل من الاستماء في الجمعية ،

الذي تسهم بــة بلـــدان الاسرة وتوطيد السلم وتطرير التعاون الدولى بما في ذلك قضية استثباب الامسن

الرومانية التي تأسست سنسة ١٩٥٨

اواصر الصداقة الاخوية والتعاون بين ولقد غدت العبعية خلال فتسمرة وجودها منظمة جمأهيرية كبيرة الضمسم في صفوفها قلات واسعة من الشعيلة ميثل كل اوساط المجتمع السوقييش وتلمب دورا كبيراً في تطوير والمقيم الميلات الردية بين بلدينا الشقيقين ، وفي المحافظات وفي المدن ، ويتضرى الى مباوق الجنمية كاعضاء جناعيين اكبر موسسات المساعية والاواعسة والدرائر الملمية والطائية والمعاحسية

ينتس ال البعليسة اللو من . ٧ على مبعيد الاتعام السركييتي ويرسد عل د الا عليو اجتاعي ا لجمية المداقة السوفيينية الرومالية

-- الياء موسكو ٣٣ ، ١٩٧٤ --

- الياء موسكو ٣٣ ء ١٩٧٤-

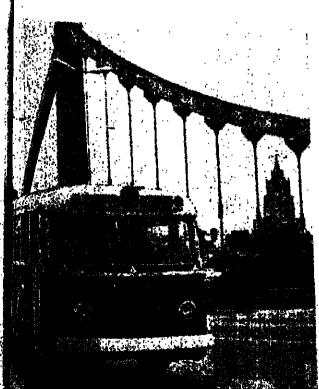




اللمر-المتحف في ادخالجيلسكويه



چری فی موسنکو قبل ۱۴ عامسا ، ای في شهر ، يوليو سنية ١٩٦٠ ، وتبعث المدورة العاليسسة مومسسوع منور الطلاب في التعسساون السيدول مسن اجل السلام والتقدم الاجتماعي وسلامسة العركة الوطنية» . ويشترك فيها زهسة ٢٠٠ نمثل عن المنظمات الطلابية الاجنبية وكدلك فريق كبير من طلاب بلادلسا وعلمالها السياب ويتضمن البرنامسيج سلسلة من المعاشرات والمناظرات حول اهم العامات النضال في سبيل السلام والامن الدول والتعاون بين الشعيبوب وسيتعدث ال الشباب شعصيات اجتماعية اً وعلما، وفنانون سوفييت واجانب .





يوافسق أصدار همدا الملعق مناسبة افتتاح الدورة السادسسة لسلسلسة المعاضرات الطلابيسة العالمية الصيفية في موسكو وذلك في الثامين مين شهيسر اغسطس وسيطلع القارىء الاجنبي في هذا الملعق على معلومات والخساد عن النواحي المغتلفة لعيساة الطلبسة السوقييت .

عشرة ملايين طالب وطالبسة

٨٥٠ معهدا دراسيا عاليا و٤٠٠٠٠ مدرسة كانوية فنية . التعليـــم

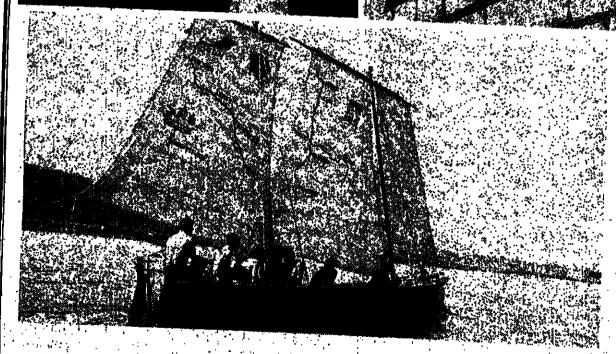
٥٥٠ الله منطوع في فصائل العمل (ص ٤ –٥)

طائرة ... طائرة عمودية ... سيادة تسير بالطاقة الكهربائية ... (ص ٦)

بيوت استراحة الطلاب (ص ٧)

١١ طالبا-ابطال الدورة الاولمبية ئى ميونيخ (ص ۸)





تربي شبيبتنا الطلابية بافكار الاممية ، وتروث في المبارة المليا في اليمين احد الاجتماعات الطلابية التي عالت النظيم تايدا للفيال الشعب الفيتلمي البطل ، معافرة عامة للطلاب المتطوعين في يوم استراحتهم لتجديد معلوماتهم اللفارية ، ويدة بنميان استمام المينسي البحل و المساورة المساورة المساورين في يوم المساورتهم البحول المساورة و المساورة و المدل المديني في فمنائل الطلاب و بن القالية طلابنا أن وتعالم الطلاب في وحلالهم النهرية في القرق عل ضفاف المرادن النهرية في القرق عل ضفاف النهر ومواقع البناء ، حيث يقيمون طلانهم الفنية ، وحيث يتبادلون الاحاديث عن العلم واللن والرياضة .

الياء موسكو ۴۴ ، ۱۹۷۶ ـ

يتغذ تعاون طلبة الاتحاد السوفيستي مم المنظمات الطلابية الإجنبية اشكالا شتى من ابرزما تبادل الوفود الرسسية والرياضية ومجموعات الهرايات الفنية

الطلابية .

فغى السنة الباضية زارت الاتعاد السوفييتي وفود اتحادات الطلبة في كل من فنلنده والمانيا الاتحادب....ة وسوريا وايرلنده ، وزارت ولود طلبة الاتعاد السوفييتي جمهورية المانيسا والشياب» ، الاتعاديسسة وفنلنده ويرغسلافيسسا وافتتركت في عبل مؤتمر طلبسسة ينغلاديش ومؤتمر اتحاد طلبة فرنساء

\* \* \*

وتربط طلبسة الاتحاد السولييتي هلاقات العبداقة والتعاون الرثيق مسم متظمات الطلاب والشباب في البلدان الاشتراكية ، رينجسد هذا التعساون في تبادل الوفرد الرسمية والنسيرق السياحية ولصائل البناء الطلابية ونرق الهوايات الننية وتطارات المبدائية وللأم مهرجاتات الصداقة ونسسدوات وحلتات علمية ومناظرات ومغيمسات

ويتعارك المجلس الطلابي السولييتي أم عمل اتحاد الطلبة العالمي ، لقسي السئة الباضية ساهبت وقود البجلس الطلابي في عمل اللجنة التنفيذيـــة لاتحاد الطلبة البالس في صوفيا وفي الندوة الطلابية الدرلية التي سيقتيه تول موضوع ادور الطلية ومنظماتهم ئى وشع سياسة التعليم العالى» وفي عمل الندرة الطلابية الدرلية التي عقدت في پلغراد ياسم «لقاءات ايريز» وفي اللدرة الدرلية التي المقدت في فلفنده والكاصة بمشاكل ديمقراطية التعليده وقي اللقاء الطلابي الاوروبي العادي عشر في بلغاريا وفي البدرة الطلابية الدولية التي عقبت في الإرجنتين و رقى مذه السلة شارك وفنسسه المجلس الطلايسيي السوفييتي فسيسي المؤتمر الحادي مفير لاتحاد الطليب المالين والذي جرى في يستردايست السوفييتية . څلال شهر مايو .

**小 按 按** 

وشارك الطلاب السولييت بتشاط أدر اعداد واقامة البهرجان المالمسيي الماشر للطلاب والشباب في بسيرلين خلال شهر المسطس من العام الماضي وكان المجلس الطلابسسي السوفييتي

ومسسرة كسسل سنتين يرهبني البجلس الطلابي السونييتي وداسيسا الطلابية الدرلية الصبغية , وقد تاقشت البناظرة الاغيرة وهسى

الغامسة من بين هذه المناظرات وافتي الثورة العلمية التكليكية ومكان ودور الطلاب في المجتمع ، وسنتقام المتاطوة التالية غلال شهر الحسطس الجارى ، خريجي المعاهد السوقييتية ،

\* \* \*

لتعميق الصلات العلمية بين المنظمات الطلابية ، فقى اغسطس-سبتمبر من السنة الباضية عقبيدت في لينينغراد العصالص المميزة للاثمتراكية مايل : ندوة درلية للباحثين الثنياب من ٣٩ بلدا حول مرضوع البلدان النامية : رأس المال الاجنبي والاقتصاد الرطني

ويساهم الطلبة السوقييت بنشاط في الحملة السوفييتية «مساعدة الشبيبة السوفييتية للجيل الناشي، في فيتنام» وفي جميع النشاطات الدولية للتضامن مع شعوب وشياب بلدان الهنيي

يول الطلاب السوقييت اهمية كبيرة

السوفييتيسة كلهسسا الجبالب الرطنيين في تشبيل ، ويشجيون فسي غضب الشرور الدامية التى ترتكيهسا الطفعة الغاشيستية . ركان الطلاب السوفييت في مقدمـة

الذين مدوا يد النجدة لسكان بيسرو الدين فكبسوا بالزليزال ، مرسلين اليهم فريقا خاما من طلاب البلب وفي كل سيئة تنظم فصالة البنساء المللابية اعبال ايام السبيت والأحسيد المكرسة للتشامن وتحول البيالية المحصيلة من مدء الاعمال الى رصيد مساعدة التمبيبة الرطنية في البلدان المناضلة من اجل العرية والاستثلال ، واشتغل الطلاب السوفييت فسيسم اللصائل الطلابية في الجزائر وتشيق وقى هذه السلة في يوم عمل السيت ويعدها يعبيج العاصلون عل الدرجات الكمسيول الشيابي السوقييتي عملت الغمائل تعت شعار التضامل مسمع الاعل طلايا في البمهد وهكسسدا المعرفة وحدما مي التي تتمتع بعق الرطنيين في تشيل ،

ويقدم البجلس الطلابي السوفييتي كإ سنة منعا دراسية لتعلم فتيسان ليس للحامر فقط بل وللمستقيسل وقتيات من بلدان آسيا والربايسا ايضًا ، ويعتبر الاحساس العميـــق واميركسسا اللاتينية في المعامسيد بالمسئولية امام المجتمع فيمسسا الهامة التى يتميز بهسسسا الطالب

\* \* \*

ريتعسسارن المجلس الطلابسيس السونييتي ينشاط مع الطلبة الإجانب الدارسين في الاتحاد السرفييتي عق حساب المنظمات الاجتماعية ، ومـن اشكال مسللا التعارن النشاطسات المقتركة ومقيمات الاستجمام الصيلية عضوا في اللجنة التعضيرية السوفييتية والبناظ سرات والبؤتيرات العلبيسية الاتحاد السرلييتي خلال العطل الصيلية. وتعقد كل سنة لدرة ليملل منظيات

وروابط الطلاب الاجانب المتعلمين ني الالفاد السرقييتي والسيندارسين على طلابيا دوليا كبيرا ومر التناطيرات المناث المجالية باللهسي المعالية ولجنة منظمات الشبيبة الطلابية واتعاد الطليسة العالس والعاد التبيبسسة الديمتراطي العالبي ، وفي عده السنة نظم المجلس الطلابي ولجنة منظميات الفعيبة السوقييتية بدرة للاجسساني

بدفع أية مبالغ في مقابل التعليم بل في الاجتماعات العامة للصف . ان الطلاب يعصلون على متع مادية من الدولة ، ويدفع الطالب في مقابل المسكن مبلغا-ريزيا في الوالسيع

القطاع عن العبل بامتيسازات كبيرة ويتلقى العلم في الانسام المسائيسة الطلاب للمجالس العلميسسية ، وعل ويشتركون بنشاط في توجه فيا وفي السنام الانتساب طلاب يلترب مستوى البلاد يتعسسه هذا النشاط كلك النعاهد .

دفول المعهد التعليمي العالي .

ان الكثيرين يعرفون وقسع الطائب

يقلم : فيكتسور وينزأ عددهم من نصف المجمسوع العام بعسسورة معددة في اشتراك المال للطلاب «فلنعمسل على المعارف حتى

وكان العقل البشرى بكامله وبكامسل ويعملون من الان ، اى من سنوات الطلابيسسة فتراقب تلك البيالي عبةريته يبتكر في المافى من اجل ان يوفر كل نمار التكنيك والثقافة ان مشاريم الديلومات او مشاريع للبعش بينما يعرم الباقون من اهم الفروريات ، من التعليم والتطــور اما الان فان كل معجزات التكثيساك وكل منجزات الثقافة ستصبح مسين الملكية العامة للشعب . ولن يتعول العقل البشري والعيةرية البشرية الي وسائل للجور وائي وسائل للاستقلال ان الافضليات التي تتسم بهسسا الاشتراكية تتجسد بجلاء في سهولة العصول على التعليم العالى في الاتعاد طريق العليرويوفر ذلك الى جانسيب ويقومون باعداد المسابقات في بجات السوقييتي وفي الطايح الديموقراطي الطموح الممكن تعقيقه الفوائسسيد المعرفة بهدف اكتشاف الممتلاين با

الذي يتميز به هذا التعليم . ويمكن لكل من يريد الممبول على ما ياترب من ٨٥ الك مشروعـــــــا التمليم العال ان يلتحب ييق بدون طلابياً قد تم تطبيقها في المستاعة في الإنقطاع عن العبل في الاقسيسام المسالية وفي السمسمام الانتساب فليس هناك في المجتمع السوفييتي الاشتراكي أي نوع من العقبات التي يمكن أن تلك في طريق الشبيساب عندما يطلب المعرفة ، أن اكثر من لمنك الطلاب هم من العمال والللاحين المزارعين الجماعيين ومن ابنائهسسي

بئ دراسة الطالب والتضايا العملية اليومية للمجتمع وهكدا ينعمر تلك اللجان يصورة مسبقة المالان جوهر نظام الادارة الطلابية الذاتيسة مع المؤسسات ومع معاهد الإبدان المعمول به في معاهد التعليم العالى العلمسة بعدف الاستعلام عن شريط السوفييتية عل نطاق واسم في هذه العمل وعر افاق تطهور المتعممين وعدا من الامور البالقة الدلالسيسة الوحدة العملية للدراسة مع النشاط الشبياب وكل ماهو مطلوب للالتعاق بالهمهيد التعليمي العال هو العمسينول على الطلابي العام المليد . شهادة التغرج من المدرسة العالوية واجتياز امتعالات القيسسول بنجاح

بالاشترالا اللعال في ادارة وفي تنظيم بقعالية متزايدة ، ويشهها على ذلك أ حياتهم الغاصة في الجامعسسة وفي عل سبيل المثال حقيقة وجود التر المعهد ، للد لمن قالون المعهــــــد من الف طالب كتـــواب في مبالس التعلمين العالى المصادق عليه من قبل السوفييت وتعمل تحت اشراف الطلبة مجلس وزراء الانصاد السوفيتي على اللسهم ٦٠٠ كليسسة من الكليات ويعد الطلاب السوفييت جزءا لايتجزا حق الطلاب في الشيسياء العادات المسواة بكليات المهن العامسة التي هن المجتمع الاشتراكي وهسم يعدون منتلفة في المعهد التعلمي العالى وفي يستطيسيهم الطلاب الفيزياليسون ط مشاكل حياة مجموعتهم بعفردهم . والاقتصاديون والبيولوجيون وغيرهم ويوجد في كل صل وفي كل كلية اكتساب تعصصات اضافية افرى الله مجلس طلابي وتقسدم تلك المعالس مهن منظمي الفرق الموسيقيسك التراحاتها لتنظيم اللداسة ولايمكن طرد والمسرحيسية او عهن معردي المنط يتعلق بهذا الاعداد من بين السمات أي طائب من المعهد بدون العصول على ومدربي الالعاب الرياضية مواقلة من المجلس الطلابي للمعهية كما يجرى الافسط بتوصيات المعالس الصور القعالسسة لاهتمامات المالاب الطلابية النا قبول طلاب الدراسات بشتون المجتمع ويتوم الاشتراك في

حقوق ذات وزن

العلمية للمعاهد التعليمية العالسيسة التاحيا معددا ولكنها توفر للطلبة لتى تعدد الالجاهات الرئيسة لتعاور امكائمة استيعاب خبرة منظمى ويتمتع الطلاب الذين يدرسنون يدون المعاهسسند ولمعتوى المئهج الدراسي القرورية لهم في عملهم مستقيلا بناس العقوق التي يتمتع بها الاسائلة وتتوفر امسسام المجتمع الطلاب فيعهل العالب المسائيون والمئتسيون المعلمون ، ويتدعه اشتراكهم في السوقييتي امكاليات كبيرة للاستبداء في اولات الامتعانات الشتويسسية تلك المعالس بتشاطاتهم العمليسية فتفتح الاستسادات والالدي والطليقية على إجلاات اضافيسسية الكبيرة التي تاوم بها لجان طلاييسة والمعسكرات السياحية والرياضية ود الأمسة الأجر ويعملون على اجازة تهتم بالتعليسم وباساليب التدريس ويبوت الاستجمام والمؤسسات الافرى لمدة أديمة شهور مداوعة الاجر ايضا وهذه اللجان مرجسودة في كل صف المتصمة للاستجمام وللراحة الدالها حيتها يحل وقت اعسسداد مشروع وفي كل كلية ومعهد وتقوم تلك على مصراعيها امام الطلاب الديلوم - ولايتير العجب أن من بين اللجان بتعلير المواد الفروديسة الله اعتراس اله وال طالب اجتب

المهندسين والمسمين يوجد كثيرون والاستنتاجات المطلوبية لتقديم هذا يدرسون مع الطادية السوليية طالبا معن بداوا حياتهم العمليسسة عمالا الافتراح او ذاك من جانسيد عمش في معاهد التعليسم العال السوليسة

في الاتعاد السوفيتي ندمها للمجتمع وللناس بعد التعرب لوزارة التعليم العالى والتعليب ان طلابنا لايؤمنون بهذه المعادلية التغصص المعروفة فعسب بل يسعون لاكنساب وتعمل اجهزة منتغبة في إلهسار المعارف واعطائهسسا للبلاد وللناس الطلابيس

النظام وتقيم العقلات وتنظم الرطان والامور المسلية الافرى . وتعمل في معاهـــــاد كثيرة لدات الصاوف التي ترتبط ارتباطا مباشراً طلابية متغصصة في شاون الالتعلق بالاقتصاد الشعبي والافكسساد التي بالمعهد ، وتسعى ثلك اللجسسار تضعها مكاتب التصميمات والتكنولوجيا لاكتشاف فتيسسان المدارس اللابري الطلابية موضع التنفية والاكتشافات اكثر من غيرهم على استيعاب الهنا العلميسية التي تنضج في العلقات المعينة وتقسيدم المساعدة للثياب الطلابية العلمية قد تصبح كلها ولبس العامل والريقي الثاء التعفير للالتط فقط الاعداد الجيد للممسيسل في بالمعاهد ويرتبط اعضاء للك اللبان المستقبل بمثابسة العطوة الاول على بعشرات من المدارس الثانويسسة للمجتمع بيئما الطالب لما يزال على التلاميد وهكدا يتكون الهيل القلابي متعده الدراسي ، ويكفي القول هنا ان الجديد يفضل الطلبة الفسهم ، خدمة حليلة

القد ظهرت لجان طلابية تساعد ع توزيع الغريجين على مواقع المبسل الغريج ليس على مجرد عمل إل ال عمل يتفق ورغيته بقدر الامكان وللم

ويهسما لشاط الطلاب الذائى الاجتماعية السياسية العامسة للبلاد

وتعد فصائل البناء الطلابة عن بين أ في الاتعاد السولييتي ، اله غير ملزم العليا وتتم مناقشة تلك التوصيات الاعهال الانشائية الصيفية على أساس ميدا التطوع بالكامل وزيسادة على ولك يتم اغتيار الطلبة المتغولين أس دراستهم فقط للالتعاق بالعمسسل يتمتع معثلو الطلبة في المجالس وتعطى فصائل البئاء العلابية تأثيراً

السوفييتي .





فامكانية العصول على التعليم العالى او التخصصي يدرس في الاتعاد السوفييتي في ٨٥٠ معهدا و٤٠٠٠ معهد صناعي حوالي عثرة ملايين السان ، وقد اصبح التعليم عاما وفي متناول الجميع ، ب من مستحد مسوييس من حدد منهم و الله عدد من من من من من التديس والمثع الطلابية وملتلف الامتيازات الافرى للطلاب و والثيء الهام هو وجود شبكات واسعة من المتوسط لا يضمئها المستور فعسب بل وواقع مجتمعنا الاشتراكي ، وذلك يعني ضمان التدريس والمثع الطلابية وملتلف الامتيازات الافرى للطلاب ، والثيء الهام هو وجود شبكات واسعة من المعاهد المسائية ومعاهد الدراسة بيث تتوفر امكائية الدراسة دون الالقطاع عن العمل، وتملك العديد من المؤسسات المسائية الكبرى معاهد تكنيكية صناعية عليسا ، وتشاهدون في

ت - ديستن انعلاب المساليسون الكتب اللمليمية ومهام هنديه جندا واسترست بريستان الذين كانوا موجودين في اللقية العليا وفي كليات الهلاسسة و و الله المسابع فلمانة المانسون فصله المجسوع الكل الم مثايل المعاود على وجناك علمانية المانية العليا وفي كليات الهلاسسة و و الله المعاود على المناسبة المعاود على وجناك علمانية المناسبة المعاود على وجناك علمانية المعاود على وجناك علمانية المعاود على المعاود على المعاود على المعاود على المعاود على المعاود على وجناك علمانية المعاود على المعاود على المعاود على المعاود على المعاود على المعاود على وجناك علمانية المعاود على ال

على اجازات اضافية مدفرعة الاجسر

ليس كل هيء ، إن الطلاب في الاتعاد والمعرفة، ، كانت الكلمات اللينينية السرنييتي يحسلون على منع مالية تتعلق في النظام الاول بأسيا الوسطى شهرية من الدولة ، وقد البت زيادتها وبالمنطقة الواقعة قيما ووام القوقان

فلتحكموا بالفسكم اكان مناك معهد وبالطبع لايستطيع كل الســان يعقدار العلث في العتوسط منذ يداية مىوتىمىر عام ١٩٧٢ . لم ان الطلاب السولييت يتمتعون مذا السهد في ليقليس ومي لبيليسي بنظام كامل من التسهيلات . منساك العالية عامسة جمهورية جورجيسا السهيلات في أعريف البرامسلات اذ يدفع الطالب الذي يعمل بطاقسة الاشتراكية السوفييتية ريسي من سيد من سيدان والمترسط تريست عن المسادد الطلاب عندل برسون في المفاهسة

تقريبا في المسكن الطلابي العسمام في ايران بعشر موات وفي تركيسما ويعصل طلاب السام المساء والانتساب باربع مرات ...

كذلك لم يعد مناك من اثر للتفرقة

سيتية اشعاف الرقم الاول ، اما في ربع برين من الدولة الاشتراكية الرلايات المتحدة الامريكيـة ، فيعبر الفارق بين الرقمين ٢١٠ آلاف ره٠٠ الالى عن الزيادة في عدد المهندسين التي كانت تفصل في وانت من الاوقات في هذا البلد المعروف باتباهــــه الهندسي وخلال فترة العشرين عامسا السابق ذكرها و ويلوق المجسسوع العيسام للمهناسين في الاتعيساد السرفييتي حاليا ثلاثة اضعاف عددهم

تقريبا في الولايات المتحدة -وتمرف الدولة على كل طالب سنويا حوالي البسيق رويل في المشوسلط

بيش الشنصين الناملين في فروع الالتصاد الشعبي السولييتي حيث لجد بين كل الف شخص عامل ٨٠ شخصا هسان العاصلين على التعليم العسالي (لسمايل ۲۳ شخصا منا ۱٥ عامسا) الإنعاد السوفييتن-اليلد اللي قام ويتلقى الملم حاليا في المعامد العليا يتمنيع لفيه في أفقر فترة منكلة السولينية وري مليسون طالسب الساحة الشاسعة من الاراض و ركان البقد الذي يواصل الطوير ضفافات والمتقارنة القبل أن مجسوع المساحة بصودة ديناسكية ويقوم باستغيب الل الطناب ال الجلترا وارتسا واساليا المساحات الهاللة من أوافق سيبيريا أوجمورية الباقيا الاتحادية والسويب والشرق الاقمى ، أن هذا البلسناد ومولندا قد وسل في عام ١٩٧٠ ال اما اليوم اللي جنهورية ادريكستان الواجهه مهام تنظلب الباعظة ثابت ١٠٧ مليون الخالب بيتما يسسادي

ملعق العاد ٣٣

ملحق العدد ٢٣٠

يترواح مايين روبل وروبسل ونصف

الطلبة يداكرون والمصابيع مضاءة حتى وقت متافر في حجرات المساكسن ي حسر المساعد و وسعد المعارف التي يعملها هؤلاء الطليسة خبسين كربيكا از اقل من ذلك ، كبا العسداد الطلاب بين كل عشرة الانى خلال الفترة من عام ١٩٥٠ الى عسام وفي الندوات والمناظرات ، ان هذه المعارف التي يعملها هؤلاء الطليسة اليوم سيطبقونها هم الفسهم فيما بعد لمصلحسسة المجتمسسع الاشتراكي

السعة ملايين نسبة العلم في معاهست الحصول على التعليم العالى سيلتحسق التعليم العالى وفي المدارس الغنيسة حتما بالمعهد في هذا العام او في عن العمل لمواصلة دراسته ه المتوسطسة ، ويعادل الرقم الاخين العام القادم ، في القسم النهاري أو مجموع تعداد ممكان بلد مثل بلجيكا في القسم المسسالي او في قسسم ديريد عن تعسداد كل من النسب الإنساب فيمانات حقيقية

في الالعاد السوفييتي ٧٣٩ قردا من شيء بموانية جميع مور التعليم بمسا سوى روسيا حيث جاهير الشمسم عن سبعة الاف ، قان تعدادهن العالى العاصلين على شهادة عالية او متوسطة ای ان لسیة مؤلاء تعمل ۷۵٪ مست مجمسوع العاملين في الاتحسساد

الالتعاق مباشرة بالقسم النهسارى في البعيد العالى أو قي البدرسية الفتيسة المترسطة وذلك لان الاماكن قيهسا حاس الاملانيات امام الطسلاب طلابيسة نصف تمن تدارة السمسس الم اليرم من جمودي المتطاعمين الاعداد الكوادر الهنامية بالدوسسة المجدوع تمداد المتطاع المداد المدا تقل مدة مرات عن تعداد التلاميسية المناح الانتسان الانتسان أو بالقطار أو بالقائرة في وقت المقدة وجالت المسائل الأولى وباللغل فإن لصف مجمدوع سكان الاتعاد السوليين و
الانتسام السائية بدون الانتطاع عبن ويدفع لبنا زميدا في مقابسل شراء العساملين فل التعليم المسائية بدون الانتطاع عبن ويدفع لبناء في مقابسل شراء العساملين فل التعليم المسائية بدون الانتطاع عبن ويدفع لبنا في مقابسل شراء العساملين فل التعليم المسائية بدون الانتطاع عبن ويدفع لبنا زميدا في مقابسل شراء العساملين فل التعليم العساملين الانتطاع عبن ويدفع لبناء العالم المسائية بدون الانتطاع عبن ويدفع لبنا زميدا في مقابسل شراء العساملين فل التعليم العساملين الانتطاع عبن ويدفع لبنا زميدا في مقابسل شراء العساملين فل التعليم العساملين الانتطاع عبن العساملين الانتطاع عبن المسائل الانتطاع عبن المسائل الانتطاع عبن العساملين المسائل الانتطاع عبن المسائل الانتطاع الانتطاع الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل المسائل الانتطاع المسائل المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل المسائل المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانتطاع المسائل الانت

في المقاصف الطلابية حيث في الامكان الاتعاد السوفييتي كله في نهايـــــة وقد ارتفع عدد المهندسين تناول وجبة غذاء كاملة في مقابسل العشرينيسات و مشال اخر : يفوق على دبلومات في الاتحاد السوفييتي

طلابية حقيقية الا يتلقى اكثر مـــــن مبالغة ان كل فرد قرر بشكل او باغى ويجرى الاغذ بنظام عمل يوقر الوقت في الاتعاد السوفييتي الى ازالة حتى المطلوب لكل من يتعلم بدون انقطاع الاثار المتبقية عن العواجز الاجتماعية ر المعالق من بين فئة المعالين والشعب «البسيط» وردن نتصور ما لتلك العالق من بين فئة المعافين والشعب «البسيط» واصبعت للثة المثقلين ذاتها صفية وقع على بعض قرائنا الاجالب ، ولكن جديدة نوعاما ، هي الصانة الشعبية ، تلك العقالق تصبح مدمشة خصرصا حيثما يدور الكلام عن الجمهوريــات السوفييتية الواقعة في اسيا الوسطى البالية بين المراة والرجل في مجال - ما سين دين من معتمسون أن أن الإعلان عن حن المواجعين حتى المواجعين على المواجعين عن من العسال الإلتعاق بمؤسسات التعليم العسال للبية الأمية كانت تصل في روسيسا المصول على التعليم العالم. يحدث في وفيها وراء القوقاز ، وذلك لان تلك الإلتعاق بمؤسسات التعليم العسال القيمرية الى ٧٥ ٪ وان هذه النسبة البلدان الغربية ايهنا ولكن و غلاقا الجنهوديات كانت تعانى من تأخـــر وتشكل الفتيات لهنف مجبوع الطلاب الما المرابع المر

وعليهم أن يرتاحوا . ومنا تنهر القبول نقط ، في وقتنا العاشر - للمعهد كله ومينات الإدارة الطلابية

الستقبل لقط بل يصل جزء كبير من

الالعباد السولييتي يطبقون الغبرة التي حصلوا عليها الناء الدراسة ، ويزدادون وعيا وتنظيما وآللة وهم

يعملون هنا في مد خطوط السكك المديدية بالجاء معطة ديفا الكهرمالية ،

للد ارسلت النعامد العليا البرجودة مؤلاء الطلاب الى مواقع البناء وهمهم

الله الساعدة من جانب الساعد انقطاع من الدراسة ه

بديول ورغبات الشبساب المنقدمان في الرقت العاضر للذماب الى مذه الاماكن يفوق قليلا امكانية استيمابها ومنا تقوم ايضا مسالة تعديد الذين واليكم بعض الامثلة على ذلك :

الكيميالي الفتى يدرس فيهسا اكثر الطلبة مرهبة الذين تم اختيارهم اثناه لناخذ احدى المسائل الرئيسيسة الاولمبياد والمباراة الطلابيسية التي الاخيرة وحسسب اعتراف العلمساء بالمسهولة المعهودة . فيجب الاخسط المشهورين اخصاليبن موعلين تاهيلا بعين الاعتيار المتطلبات الفرديسسة

ما عو تلمية الأمس يسبح طالبا . اثناء التوزيسيم الأولى و حيث تقوم لا تعدد اعمالها بفترة اداء امتحانات وفي مذا تكمن الان المهمة الدورية

والميول والعالة العائلية وغيرها من الاموراء وهنا يعتمد الابر كثيرا على الطلبة انفسهم وعلى المنظمات الطلابية

مسيعا بالاتسال بالمؤسسات ودواقر البخوث العلميسة والاطلاع كليا عل طررف العمسل والامكانيسسات التي يستطيع ان ينطور ونقها الاخصاليون

لقد جرى الاعلان عن أحد أيام قصم

العمل الطلابي وهو يوم ١٣ ييرليو كيوم

جبيع الفصائل تعت شعار التضامن مع

مذا النوع سيتم تنسيس عالده لبناء

البشاريسيع لمي مسقط راس يسودي

عافارين اول رائد نشأه في المالم .

ويبكن القبول عن تقسة كاملسة

لتقوية الطلاب جسمائيسا وفي مجالات

العبل ، مدرسة تعلم الطلبة وتعودهم

بوريس يورتشينكو

يلب الكومسومول اللينيني دورا ، الخاجة الى بطاقات في بيوت الزاجة ، عندما يتطور العلم بشكل سريسسم في حل هذه الامور اغتمـــادا على سا الدراسيسة وترتيب البكتبات وانشسساء لشنون الطاقة في مواقع انشاء البحطات وتصنيعهسا في موسم صيد الإسمالا ويتعلم الطالب بالطبع وطوق المواطن الكهر بالبيئة ، ويعمل طلبسة المعامد ويقومسون بعنس معاصيل الفاكهسة وواجباته امام المجتمع . العليا الزراعية في البزارع التعادليسة والتعفراوات ويساعدون في عمليسسات ترميم الالسباد العريقة ويقسوم طلاب

قصيلة البناء ؟ يقومُ المقياس الرئيس وفي الدراوع العكومية ، ويسبرك طلبة

فتتزأيد مع مرود الوقت احجام القصائل

السل في مواقع البناء الموجودة في ومن الامور البالقة الدلالة منا أن أكثر

البناء الذين الرابع التعاولية وهي عملينات عام ، ويصل الان الى مواقع البنساء ومعاولهم ايضا ،

وينظم طلاب المعاهد التربوية العاليـة في ذلك اليـــرم الى صندرق مساعدة الطلالسع ويساعدون اللتيان المعليين

التي تضم طلاب معاهد الجيولوجيسا ويتم الختيار رؤسا، للعمل من بيسن عل معارسة النشاطات العليدة للمجتمع وهندسة المواصلات والطاقة . ويساعد الطلبة وهكذا تتوفر للقميلة امكانيات وتنس نيهم الاحساس بالمستولية



من القالية الطلاب السوفييت الغمل في القصائل الطلابية علال المطلة المتيقية. ولد اللبم ال قدة اللمنائل هذا العام ٥٠٠ الك متطوع :

الشمس ولهم مشيه الوائقين الذين شمال البلاد ، ويعكس هذا المقياس بل بتي الطلبة في مزدعة من المزادع هناك وعدم توافر العبرة الكافية عندهم الجنراني الشاسم مدى اتساع مجالات العكرميسة منازل شارع كامل اطلقوا في مجال العمل الجسمالي وعاصة في الكبرى والهامة وغدمة المجتمع من الان حمل بدر أيل مليان بناء ضغبة في مزارع حكومية مستوى مهارة البناة الشباب عاما بعد وتزايدت سنويسا منذ ذلك الوقت الرغية في اغتبار القبرة وفي مشاهدة عن طريق نطبيل المعارف النظرية التي اعداد الساهد العليسا في جميع مدن مناطق جديدة وفسى عدم التخلف عن حصل عليها صليا د العمل قل الله يمكن تنقيد الكفير منها خلال عنهر في لينس جيو لوجيو او كيمياليو او صحفيو.

للالة مليار رويل في اربع سنوات

ومداد فرائد كليهمة وملمومسية 

الوسطى من روسيسا ورموز الشواطى، ثم زاد عدد الطلاب الذين سأفروا الى ماذا يجدب الطلاب الى مواقع البناء مع العلم بانه لايدفع شيئسسا مقابل العراقع الاقتصادية ومنفيات البناء فيما العلمس للعالمات

عند بناء منشاة صناعية في متعلقة تشيتا بسيبيريا ..

الامور الذي يزيد طول، عن ؟ الاف الماشية على اراضي المزارع الحكومية تجد ان ما يقول، البعض في الغرب العام للطلاب، وهنسنا يجب مراعباة البلاد حيث يعمسل اللتيان بعسساس

مجموعة من طلاب معاهد او كرائيا يعملون في بناء احد المصالع في مدينة غاغادين الروسية ، التي اطلق عليها هذا الاسم تكريها ليودي غاغادين أول دائد فضاء في العالم د

فلاديميسس غودى الاسطى في فصيل طلاب جانميسة للوف يقيس موقعسا للحاسس

ملحق العدد 33

ملعق الماد ٣٧٠

عدهما بالالف في البلاد ، وتنتشر

على نطاق واسع ايضا ، وفي عريف

الدورية المعروفة تعت شمار والطالب

اختراعات في كل مجال

موسكو منادة فايضة تعطى اشارات

وتستخدم في عبنون الطيران وحيي

عبارة عن جهاز يساعد على زيادة الر

مهندسي البقل يموسكو جهازا الاعطاه

الاشارات للقطارات اوتوماتيكيا ويعمل

والتقدم العلس التكنيكي،



يعظى الابداع العلمي الفتي للطلاب في بلادنها يدعم واسع من الدولة ، وقهد التسب هذا الابداع جماهيريسة في الصورة طلاب معهد خاركوف لينا، طرق السيارات قرب سيارة سياق صمموها بانفسهم و

العناصر الميدعة وتبوغها وهذا يعسد

بادوده جزءا اساسيا من تشكيسيل

وتبدأ عملية ابراز هذه العناصر قبل

بولت طويل ، وهذا يبدو بوضسوح

المدارس الغاصة المغتللة ، أن مدرسة

اكثرها شهرة ، ويقوم نظام الالتحاق

بهسسله المدارس على اساس اختيار

الفتيان والفتيات الموهوبين مسمسسن المجبرعات الاجتماعية المختلفة وليتر على سبيل المثال تنظيم مسابلة فسي

لولوسيبيرسك كل عام ويصل اعضاء

لعنة التحكيم ال مكان المسابقة لفرز

المسايقة بالمدرسة ويقوم علمسساه

الملماء الاكاديسي سيارتساك بيلايف جيدة و

--- و قيدًا مر سائمًا الكثيرين عاصة في عمر دخل ليسه

الشنعصية المتعانسة التطور

واللى يعد من اضغم واكبر المعارض في الاتحاد السوفييتي ، ويخصص في هذا المعرض منويا بناح عاص لعرض ولكن هناك سببا افر على جانب كبير أحسن لماذج الابداع العلمي التكنيكي هن الإهمية ، فالإعمال الإبتكارية التي للشياب ومنهم الطلبة . يتنوم بها الطلاب تساعيب على أيرازُ

يتغيل الناس دالما حيثما يشاهدون طالرة و ممرات العناير الضخيية ومكاتسسس التصميمات ومنات مسن المهندسين والرسامين الهندسيين وهم متحتين وواء المناشد المغروشة بروق «راتمان» داخل ثلك المكاتب ريتخيلون المعامل المجهزة بالممدات البالفييية التعليد , ولكن «كفانت» مم كل ذلك مصنوعة بايدى طلبة معهد وسكير للطيران ، رقسيد قيم المسمون السوقييسست المشهورون في عبتون الطيران مده الطائرة تقييما عاليا ، وحصلت الطائرة الطلابية على الميدالية الذمبيسسة لمعرض انجازات الاقتصاد

المشتركين في صناعة «كفائت» فسيي جزيرة سخالين الواتعية في المعيط التايما /ادغممال سيبيريا/ ورلد ليقولاي جوريولوف الطالب ومصميم الطائرة الثاني في قرية مطيرة تقسيم على اطراف المدينة الروسية القديمسة وقيس جامعة توفوسيبيرمنيسك الذي ويجلب جهساز الاستيريوليزيدوق

وتظهر ثبار هذه الرعاية وأخنعية اغترعه طلاب مديئة اومسك انتياه حينه اختراعا اخر لمي معرض انجازات عبودية لراكب واحد ولايزيد وزلها ويجاكوف التلميد أفي الصف التاسيع عن خمسيسسن كيلوغرامسا ، وهذه في هذه المدرسة والبالغ من العمسر الطائرة عبارة عن جهاز بسيط : مقمد ١٦ عاما ، لقد اغترع هذا الثلميسة تعييل به من جالبيه غرومتان داخل . جهاؤا نال تقدير المتخصصين فقياس عرش الطلاب المعاربون في معرض اطار ومعرك صغير ومبدوعة الذيل و خصالص البدود د وعسسال لتيان وكعد ادارة هذه الطائرة فاية لمسس كتبرون احتل مسائسا سيتلتع الجامعات البساط .... - دراع يدري ودراسة . انامهم ابوابها غدا حسيت بلتبغري السنطيع هذه والدراجة البخارية الجوية) بالعلقات العلمية الطلابية قطع خبسين كيلومتسرأ بدرن تراثد ال تظام التعليم العال السواييسسي يسرقة المن الل سبتين اليلومغرا الدين اللوم على اسس ويدوار اللية المهالية الساعة وتستطيع الطيران عل ارتفاع العلود ، ويعكس التكوين الطلايسسي علالا بالكامل طابع المجتمع السوفييتي

الابداع والثورة التكنولوجية أن الإبداع العلمي التكنيكسسين لمداد العباريات وعلى اعدم اشكالها ،

وتنفوق مذه الماكينة على قريناتهسا الماليه الضخمة ، ويترم الجهاز باشباع مياه الغزايات المائية بالاركسيجيس الذى يسبسبب عبدم وجرده هلاك

ومكذا يجرى الديب المواطنيسين الشبان في الانحاد السوفييتيسي على التفكير في المشاكل الكبرى التي تهم المجتمع وليس مجتمع بلادنا فحسب و كيرليتشيف الطالب في معهد الهندسة المعمارية بموسكو والبالغ هن العمين ٢١ عاما على الجائزة الاولى لهيئسية اليوليسكر الدولية في المسابقة الدولية التي نظمست لطلاب مماعه الهندسية الجماعي يساير الظروف القالمة فسيي المدن الاوروبية العديمة ، وتم تغييم عن ٣٠٠ مكتب للتصميمات الطلاية مشروعه کاحسن عشروع من بین ۱۵۱ في البلاد وتضير تلك المكاتب الآتا مشروعا تقدم به طلاب مَنْ ۲۳ بلدا عديدة من اللتيان واللتيات .

## الكمسمول وتشجيع الافتراع

السونييتي وتمامية ذلك التصور الك الكومسومول اللينيش الني تضييه يزعم بان الشهاب السولييكي إمالس كبس يتنظيسه النشاط الابتكاري الملمي التكنيكي للطلاب في يلادلسا

صطرقها ٢٤ أمليسسون عضو اعتماما ون نقص لى الامكانيات للتعبير من ان المجتمع الاشتراكي السولية بيدى احتماما عميقا لكن يعسع الما ومشغصص المستقبل ميدعين وسناي منظمة الكومسومول كل شيء من أجل ونكى بشقرا الطريق قبير الطوالمة أثارة اعتمام الطلاب بالبعث العلمي و يشجاعة واقدام و وقد قامت هذه المنظمسة بتخصيص

المستركين ، ثم يلتمن الفائزون في في فاركوف بتعمل مستوليتهم فيسي هذا المجال عن طريق صناعة سيارة مشهورون بالتدريس لهم ومن مؤلاء كهربائية تنميل بمواصفات لكنيكيسة يدرس منهج الفيزياء لتلاميلا الصفوفا «اوميتش» الذي يعطى صورا مجسمة على شاشته التليفيزيونيسسة والذي واللدم هنا امللها أخرى لنماذج

استير دلوقسال و معرش لاعبال الطلاب البصامعين لا

## لاختراعهم الماكينة المخصصية لغرس جوائل ساوية لملع لصاص الد الشجرات الدمغيرة اوتوماتيكيسما يو الاعمال الابتكارية ووقد هلس مجبوعة من خريجي المعامد إلتاء مؤخرا على مذه العالزة يزكان إر المزاميسة الاطراف ، التي تغسدي على نطاق واسع ، ويوثر مذا الك

المسفير الحجم ثقلا يعادل الرؤا

وهناك سمة افرى يتميز بسا النشاط الابتكارى الطلابي لر الام السوفييتى وهذه السهة لتعلق بالنظام المرا داسما بلا حددرد الوثيقة القائمة بد: هذا الله الله المراقبة الوثيلة القالمة بين هذا الشاط ري الانتاج ، فتقوم الوزارات والبوساد باعطاء واجبات للمراكز التعليب النسخمة ولمجموعات من الماهد و برا الله الله الوف النسيس على بعد الوف الماهد و برا المثال يقوم معهد الملس والسبالك في موسكر بعل ساليا والعطرقة المعدني بموسكو وودو أمثلة عديدة اخرى مشابهة وكابية تعليق ننائج الايعاث العلمية والهفارس

ورو لملنا نكون قد صاعداً إلى

ماريق كل ماذكرنام و قراط في الباد

البورجوازية على التغلص من التمور

الماطىء الموجود عندهم عن الفياب

عملية تكنيكية لمصنع المنبسل 🖠 مذه البعيرة التي يترازح عمقها مابين بيئية رئيسة عشر متراه التصميمية التجريبية التي يشتراه لر وضمها الطلبة في مجالات الانتاع وقد تم في عام ١٩٧٢ ودد، لطيز

اربم وجبات غذائية ويعيشون في غرف مريحة ويتمتعون ببرنامج متنوع مسن مرز الكنالس المريقسة والسمساب في احضان الطبيعة الساحرة وتسير الحياة في بيوت الاستجمام الإيض والالوان الباهنة التي لامثيسل

وقى المعسكرات السياحية حسب نظام دقيق رصارم ولكن يتوافر امام المستجمين مجال اختيار واسم ويستطيم كل فرد التصرف يوقته كبا يشاء رعل صبيل المثال يمض عشاق الطبيعة ومحبسر الانفراد يومهم في الغاية كاملا ويجلس ا صاة مديرة وكل كائن صدير في قاع مواة صيد الاسماك مع يزوغ الفجسر على الشاطيء ومعهم صناليرهم ويدهب البعش في رحلة نهرية في قوارب شراعية أو زوارق مطاطية يعد حصولهم

يوجد عدد كبير من الطلاب والطالبات ، لا يرغبون في الذهاب الى دور الراحة أو المراكز السياحية ، بل يفضلون السياحة العرة ، وهذا الفريق الذي تروله في الصورة من هذا النوع ، حيث يجلسون قرب النار في إحدى أجهل المناطق العبلية ،

ويستطيع الهراة السفر الي أيعد من ذلك في المحسماء الشرق-الي جزيرة وفي مدينة ريفا اكبر مدن جمهوريسة لاتفيا السونييتية ولمشاهدة اثار ثقافة يتوافر هنا جمال وغرائب مميزة لهذه المنطقة وتزيد تكاليف مذء الرحلة عن

المبلغ السابق ذكرة بقليل . جمهورية ليتوانيا السوفييتية ، وقد ثنوافر الرغبة عند الكثير مـن الطلاب لزيارة منطقة اسيسا الوسطى القالظة ويمكن تحقيق تلك الرغبة طريق احد خطوط السفر التي يقسمدر عددمسا بسالعفرات . وتغتلط الجمهوريات الالعادية السرنييتية منا سمات العصر الحديث وقرائب الازمنية القديمة اذ تقع القباب والمآذن التي بنیت فی عصر تیمورلنګ الی جــالب 张景 المنادق المتعددة الطوابق ، وتعسرت السيارات بجائب الجمال والعربات التي تجرما العمير وتتجارر العلل الاوروبية مع الاردية الطويلة المقلمة والطواقي البزركشة والاغلية الغفيلة .

مطلوبة في كل مكان ، ويستطيع الفرد الميش لمدة اسبوع او اكثر بالاجس الذي اكتسية في مقابل عمله لمسدة يرمين بهذه الطريقة ،

و بعود الطلبة ال معاهدهم في المدن غبل اول سبتمبر يداية العام الدراسي لكى يواصلسوا «القوص في يحسر العلم» كما يقال عندنا .

غولوفين



لراحة خاصة ومراكل سياحية ومكيمات . ونشاهد في الصورة المكيم الصحى في جبال القطاس والتابسع لمعهد التكنيك المال الذي يعمل اسم باومان في موسكو ، حيث يقفي اوقات الراحسة هناك سنويسا التي من الف طالب ،

بين الشمال والجنوب بين منطقـــة التلارا اللطبيسة والمتساطق شبسسه الاسترالية ، بين بياض وجوه جميلات أرخانيلسك والوبوء البرونزية السسراء

ان العِمال توجِرد بالطيع في اليلاد الإفرى ولكن تتوفر أمام الطلبة وهم أناس لايملكون الكئيسسر من التقسود أمكانيات لريدة للتمتسيع بكل عذا

وترجد في الاتحاد السوفييتي شبيكة باللة الكنافة من دور النقامة وبيــوت الاستعمام والبنسيونسات والمغيمسات العيامية التى يدعب اليهسسا ملايين كنيرة من الكادمين للعلاج وللاستجمام ويتواجد العديد من الطلبة مناك سيفا الشناء وفي أوقات الاجازات ويشبغ وبودهم مناك جوا من الس والبهجة

وبالإضافة الى ذلك تمتلك جميع السالحين ،

ومعسكراتهم السياحية هو ذلك العالب المتعلق بقيامهم برضع النظام المتبع مناك بالفسهم ومكذا يتسم حل جميع المسائل الهامسة وحتى وضع قالمسة الطعام داخل مجالس منتخبة وبالطريق

الاستجمام السبيل الوحيد للحصول عل الراحة الممتعة . لقد اكتسبت السياحة الراحة السنعة ، لقد اكتسبت السياحة منهة المحلة الرحلة الرحلة واصبحت لتم فهذة بعده الرحلة الرحلة الرحلة المحلة على المحلق على المحلق المحلولة المحلولة المحلولة المحلولة المحلولة المحلولة المحلوب التم اجبها المطلاب لكن الرحلة المحلولة عن مدى قراء الرحلة المحلة المحلولة عن مدى قراء الرحلة المحلولة المحلولة عن مدى قراء الرحلة المحلولة عن مدى قراء الرحلة المحلولة المحلولة عن مدى قراء الرحلة المحلولة المحلولة عن مدى قراء الرحلة المحلولة المحلولة

التكسون عندكم صورة عن مدى الراه بدياً

مجال الاختياد في بلادنا أمنام الطلاب يرما ريستطيع الطالب عن طريقسمه

نهرية بالزوارق في النهر وفي البعيرات وللم هذه المنطقة في وسط ووسيا بكرا نعتر الإن ، للد رصف الكاتبان السوفييتيان بريضلين وبالمستولسكي بعفش وولب الغلجسان الهادلة: ومسطح حياء الهطيرات الهادي. وغايات المستزير في عدد الناعيسية وتتوفر لهزاة الاتار ألليابي المرايعلات ولايمد تنظيم وجود الطلبة في اماكن منهلة أريارة مدن ووسية الدينة أخرى واقعة في شيمال غرب البلاد من بينها مديها إسكراء رمديسية إوالدودود

غيث السقر على طول شاطىء يحيرة

ميلينير ، والشمل هذه الرحلة رحلات

السلر الى مُنطِّقة الْيلطين لمثناهـنـدة

ملعق العدد ٢٧



اللولة بقبوة كبيرة في بلادنا

للتكتراوجيا عل جائزة تقديرا البسم

ملحق العدر ٧٧

الارسال التليليزيرني كل منزل و

مساطعة من النشاط الابتكاري للطلاب،

انجازات الاقتصاد الرطني عام ١٩٧٢

مشروع فممير مدينة كاملة رمي مدينة

ادكاليك التي تبني لم أسيا الومسليء

التي تنسم لاتين من ديال السلادم

او مسلوعة من الانورة دان عسيسم

اريد اللياس درجة العرارة والدخط

لقد حصل طلاب معهد بريالمسمان

والمتغيرات الاغرى وا

يسكن أيضا ذكر النواصة الصغيرة

ويترك ذلك الفسل الالر واطيبه على

# المرفعة المراق

## الفريق الطيار فاسيلى ريشيتنيكوف بطل الاتعاد السوقييتي

غدا يوم الاسطول الجوى في بلادنا عدا شميا عامييا ، نفيه يجري أستعراض منجزات طيراننا وعلمانيه ومصممية وطيارية والعاملين فسيسى صناعة الطائرات والنوادي الجويسسة كان الطيران دالما اسطع تعبير عن

تقدم البلاد الاقتصادي والصناعييي والعلمى . ولهذا قان الاحتفال بعيد الاسطول الجرى يتحول دائمها ال تظاهرة شعبية عامة ، ولقد كان تاريخ الطيران السونييتي منذ مبلاد درلتنا مرتبطا بنضال شعوب بلادنا فسيسيس مبيل التحرر الرطني والاجتماعي في مبيل تقدم البشريسية وازدهارها ، وانشئت حسب ايعاز من لينيسين جملة مراكز علمية ومطارات ومختلف المدارس والدررات لاعداد الكسوادر

وسارت صناعة الطالرات السوفييتية في طريقها المستقل متفوقة لسنوات عديدة تطرر الطيران في الغارج . ولقد-أتاح لباح تطبيق برنامج التصنيسم الذى رسمه الحزب ارساء تاعدة علمية تكنيكية متيئة أصناعة الطيران ضمنت انتاج الطائرات التي نانت بصفاتهسيا الطيرائية والتكتيكيسة خيرة النماذج الاجنبية . ومع حلول منة ١٩٣٧ برز الاتعاد السوفييتسي الى مكان العبدارة في العالبيم بطول الخطوط الجرية ، وفي الوقت نفسه نسبت

الغرات الجرية الحربية كما وتوعا . في المقدمة دائما

ويعرف الدالم التعليقيات الفريدة لانقاذ بعشه سلينة تشيليوسكين من جليد النطب الشمال ربيع سنة ١٩٣٤ والتعليقات بلا هبوط مسمسن وسكو عبر القطسيب الشيمالي الي

الرلايات المتحدة الاميركية سنة ١٩٣٧ وانزال البعثة العلمية على القطيسيب الشمال . وقد يرهنت هذه التحليقات وغيرها على اسبقية الدولة السوفيينية في حقيل الطيران . وفاز الطيارون السوفييت في تلك السنوات باكشر من ثلت الارقام القياسية الطيرانيسة العالمية . واظهر ذلك كله أن بلادنا تملك فضلا عن المعدات الطيرانية الممتازة كوادر طيرانية تتمتع بالمهارة والشجاعة . وقد تجلى ذلك على وجه الخصوص في المعارك من أجل حرية الشعب الدبيني والشعب الاسبانسي وفي مقاومة العسكريين اليابانييسين

وتعاونت القوات الجوية العربيسة فلال سنوات الحرب الوطنية المظمي تعاونا وثيقا مع القوات البريسيسة والاسطول البحري لسنحق المدر عق ألارض وقي الجنسو ، وتام الطيران معملمات مكثفة حازمة لتطهير القوات مساعدا بذلك على نجاح العمليسات الهجومية ، وقد قام سلاح الجو في سير الحرب بثلاثة ملأيين رد١٢ ألك طلعة منها ١٠٩ الالف في مؤخرة العدو رقذف على العدر ٣٠،٥ مليون قنبلة بوزن ٦٦٠ الف طن .

وال جانب طيران الجبهات حاربت وثمة ٦٠ شعصا استعل مذا اللقب العدر ينشاط وابادته طالرات الغارات مرتبن امسا بوكريشكين وكوجيدون اليميدة التي انزلت في الايام الثلاثة الادل الضربات باهم النقاط المسكرية الصناعية للعدو ، وشربت لي شهر الهسطس وكر الفاشية برلين . وكانت لهاده الغارات اهبية معتزية سياسية جسيمة لان الدعاية الالمانية سارعت الى الادعاء بابادة الطيران السوفييتي

آيات البسالية

ولقد سجل الطيازون السوفييسيت الذين خاضوا المعارك في سمــــــاه موسكو ولينينسسواد وستالينفسراد

العمليسسات الهجومية سنتى ١٩١٤ وه١٩٤٥ سجلوا صفحات خالسدة في تاريخ الحرب الوطنية المطمى وضربوا آيات المعجزات والبسالة والبطولسة فقى الساعات الاولى من نشوب العرب صدم طائسيرات العبيدر الطيارون كوكوريف وايفائوف ويوتيلين وغيرمم وفي سير الحرب قام طيارونا بصدامات جوية وعن ارقسيع اعمسال الاقدام العسكرى اكثر من ٢٠٠ مرة علما يان ١٧ منهم طبقوا طريقة الصدام مرتبئ وطبقه المفاويستوف تلاث مرات و كوفران اربع مرات ، ركان من اول من قام بالصدام باهداف ارضية طاقم الطباريس غاستيلو وفراباي وافدييف

وكرد ماثرتهم اكثر من ۱۰۰ طياد . الطيار المقاتل غورفيتس في معركسسة جوية هجمات ماهرة وحازمـــة على ٧٠ طالرة كاصفة معادية فاسلط ومتها وهو الطبار الوحيد في العالسم الذي حقق مثل هذا النصر في معركة واحدة. وقدر الوطن بالتقدير اللالق ماثير الطيارين ، فكوفى؛ أكثر من ٢٠٠ إلف طيار بارسبة وميداليات ومنع ١٤٢٠. طيارا لقب بطل الاتحاد السونييتسي

ففلات برات وخارب جناما جنب جناح مع طيارينا الرطثيون الفرنسيسون ، طيارو فوج «تروفاندی لیمان» وطیارون متطوعون . من بواوليا وتشيكوسلوقاكيا وبعسد تحرير رومانيا وبلغاريا طيارون بلغار

ور ومانیون ، وقما الطيران السوفييتسنسني خلال ستواث العرب كما ولوها الملسير اشترك في مطلع شهر ديسبير سنة

١٩٤١ في معركة موسكر ٧٦٠ طالرة التاريخ .. وتزوير التاريخ ١

أن مائرة الشعب السوفييتي فسسي الحرب سنظل موضع النبجيل الابدي في الدراية السرفييتية الى مراسم وعن نفوس كل الاجيال . فالنسمــــــب ٦٤ دولة على الكرة الارشيا ريابيا السوفيتي وقواته المسلحة النسيسي مجبوع طولها ربع مليون كيلوش فادت عن شرف الوطن وحريتسسسه وتحلق على الخطوط الجوية الدائلا واستقلاله هي التي انفقت البندية من والدولية ناقلات الركاب السولينب قرى الفاشية السوداء . واليوم يعاول المتازة . ومنتضاف لوبيا الدام البعض القاء ظل من الشك على ذلك . الياس الهرائي أي الطائرة من الرا ويعمد المؤرخسسون البرجوازيون الى وايل-٨٦ المعدة لنقل ١٥٠ واكبا تزويسسسر التاريخ وتغسيره لصالع الطبقات العاكمة ، ولكن التاريخ لا نى الساعة ، وستخدم لنقل النه يعاد صنعه . وقد دفعت البشريبـــة بالجو طائرة النقل الجديدة أيأر ثمنا باعظا جدا له ، ولقد قال ليوليد رحبولتها ٤٠ طنا ربعد تعليلها "" بريجنيك السكرتير العام للجنسية المركزية للعزب الشيوعي السوفييتي في خطابه خلال الاحتفال في برلمان جمهودية بولونيا الشعبيسية بالذاري الثلاثين لانبعاث بولونيا «ان جيلنا كان

عليه أن يتعمسل عبد أكثر العروب

ومارا في التاريخ الالسائي : ويقيست

أأثار جراحها على الملايين منسسا وعلى

أدائى بلدائنا وفي العان شعوبنسيا

أن هذه الإلار لالدعثا للسي تعسين

الاحياء واجبنا تجاء اوللسسسك الدين

ويعود للاتعاد السولييتس اللتالي للقوات الجرية العربية ا

واستقدى العمليات الفيزيارية الجارية في داخل مصابيح الكترونيةضغمسة ح العننترونسات

والقرن الشرون بتطود الفيزياء فاكتشافات للله بالدات-كالشطاد نواة اللدة والشباء يا الكم والليزد والميزد ، وولوج درجية أسار العظللة ، جعلت الثورة العلميسة رية العافرة امرا مهكننا بكل منجزاتها ين التعليق في الفضاء الخارجي والظمسة ين والتها، بمنجزات البابولوجيا الجزيئية للا الاسائية تعرف وتغلد أولئك الدين أر بسب اكتشافاتهم العظيمية ، ويعتل اللزياء السوفييت مكافسا مرموقسا بين و الملماء المطام ، واليكم بعضا منهم .

## . والفيزياء - هي متعة كبيرة»

الله يسون ليف الالداق الرشكين الغيزياء الن عبريا يكل ما تحمل هذه الكلمسة من إنا أن بلغ الرابعة والعشرين من عمره انزل العالمم إسبة كواضح لنظريسسة فنالب الالكترونية والتي حملت اسمه فيما رحلوا عنا وتجاه اولئك الاسسول إن الله عرايات العالم لانداو واسع جدا سيولدون من اجل أن يستمسروا لله السرة وبرد مجال فيزياوى لم يسهم هذا ۾ بي بنسط لا يقدر بشمن ، لقد وضم علم

ويحاول مزيقو التاربغ تقلز لنوال الإسام الصلبة ، وتظويسة الارتطامات الغوات العوية العربية المولينة زيرة ولفايا عامة خاصة الديناميكية العرارية ألزيا درجات الحرارة الواطئة ء ممحق الطيران الالماني الناشيش ولكنَّ العقائق الانطنس، فإن الأنا قد صل الله الله على رسام لينين وعلى جائزة ارباع مجدوع الطالرات التي فرينا إلى تعتبر اعلى جالزة علمية ، وعلى لقب الماليا المتلوية في الحرب له در ( في المر الاستراكي لقاء ابعانه الطلبعية ، كما

طالرة تو-101

لقد اشترك كى معركة كورسك ٢٠٠٠

وفى عملية بيلوروسيا حوال ٦٠٠٠

وفي معركة برئيسين ٧٥٠٠ طائرة .

وانتجت الصناعة خلال سنوات الحرب

١٠٨٠٢٨ طائرة حربية بيلما انتجيت

المائيا الفاضيستية ٧٨٩٠٠ . وادخل

الى الانتاج المسلسميل في الاتعاد

السوفييتي ٢٥ طرازا جديدا مين

` الطالرات و ٢٣ طرازا من المحركات .

وتضاعف الطيران السوفيبتسس غلال

الحرب خمس مرات ، واعبد تجهيسي

القوات الجوية تماما بطالرات مسيس

الصميم افقى الاتعاد

السوقيبش صلع أول طائرة في العالم

ذات معرك صاروتني يعمسل بالوقود

السالل رجريت لي شهر ماير سنسة

وق صنعت هذو الماكنات بايدى

العمال والفنيوسسسين ويمقل العلماء

والمهندسين الذين عاشوا مع الشعب

السولييش كله فكرة واحدة : "كيا

هيء للجهة ،،، كل شيء للتمر ١٠٠

وتبرع الشغيلة غلال سينوات البرب

لقوات سلاج الجر بمبلغ ملياربسين

و ۳۵۰ مليون روبل من مدخراتهم و

وصنع يبذه الامسسوال ٢٥٦٥ طائرة

الجبهة السرقيبيّية الالبانية ، إن فريسا في الكثير من الجمعيسات رنى السنوات التي تلت الدر الإيبان العلوم الاجنبية ، ويدرس فيزياويو حقق الاسمطول الجوى السوليين الذا إلى بن بلدان العالم كتاب الفيزياء النظرية وعاية الحزب الشيوعي والعكوسأ أوونعه لاندار بالاشتراك مسم ليفنسيتسي لا السوفييتية طفرة نوعية جديسة فأنج طبع طلا الكتاب واعبد طبعه بعشرات اللغات . طيراننا اسرع من الصود و دنا الس البزياليون النظريون هذا الكتاب المتعدد للصراريخ صالحا لكل مانس، الرافيارا الكتاب الكبير» ه على انجاز اهم الواجبـــات بنباع؛

ويوجد تحت تصرف تواتنا البريا

كوادر ممتازة مشيعة بتجربة رهب

دفاعا عن الوطن •

## ابو الفيزياء الحديثة

وشجاعة وبطولة الإجيال السابلسا أنظر الاكاديس بيوتر كايبتسا الذي يسمى وبالاستعداد لاجتراع مانسر جنة الغيراء ، منذ مدة قريبة بديلاده الثمانين أيسعير تعدادكل ما قام به كابيتسما والذي لايزال أتر برينا مذا ذلك الباحث اللامم الذي كان في وبلسيسغ الطيران المدنن السولين في ن الإسام تلميذا كريزيرقوود ومن المسرب لعاما كبيرا نفدا مسمن ابرز لرا إلحيز له ، رتكلي الإشارة منا الى ان كابيتسا الاقتصاد الوطني ، فاكثر من الماس والم الوسائل العملية للحصول على دريجات الاقتصاد الوطني ، فاكثر من الماس المائد المنظم المن ورجة العسفر المطلق-اى مدينة ونفطة ماهولة مترابطة بعنوا الالم الله الله الله المائد العمل ، والتي تغير عندها جوية يقارب مجموع طوالا العمل المائد عملها ، كما ورضع جهساؤا -كيلومتر . وامتدت الخطوط الجيا المعال لعمرل على الاركسجين السائل ورضع



عالمان شابان بجريان الإبعاث في قسم الفيزياء بمعهد باومان

ذات طول واحد ثباماً . وكان تردد اهتزازهـــا تابيتا ، الامر الذي بموجبه اذا صنعت ساعة على هذا الاساس لاستطاعت ان تشير ال الوقت لمدة الاف من السلين ١ وبعد مرور فترة من الزمن لم الرسول الى صلع معجل من هذه اللعبيلة للمرجات



استغدام جهاز الليزر في التجارب الطبية

وبروخوروف على وسام لينين لقاء اكتشاقهما حذا. رالاگادیمی نیترلای باسوف مو مدیسر معهد ليبديف التايم لاكاديمية العلوم الموفييتيسة ومعرد مجلة «الطبيعة» ، اما الكسندر بردخوروف فيراس مغتبسر هذأ المهسد وانتخب لمنصب اكاديمن-سكرتير قسم مالفيزيساء العامة والفلك التابم لاكاديبية العلوم السرفييتية .

## «هزاز الاسسى»

والاكاديس فيكتور هامباراسوهيان-مدير مرصد بيوراكان للعلوم الليزيأرية الفلكية . رَمْرْسيس مدرسة الفيزياء الفلكية النظرية ، مشهور في مجال العلم العالمي ياسم «مزاز الاسسى» . لقد البت حينما كان باحثا علميا يبلغ من العمر ٢٧ ميئة اثبت ان مجرتشيها هي اجدت عهدا بالف مرة عما اعتبره مفكرو علم الفيلك ، ويعد مروو سنتين من النقاشات العادة اعترف فلكيو العالم بنظرية هامبار تسوميان

إما العدث المغير الشائي فقد كسان تأكيده النظرى الجرىء حول أن النجوم لم تولد مرة وأحدة والى الابد بل تتكون امام ناظرنا وحتى يومنسا العاضر . كما ان ظهور النجوم يجرى على شكل . جِماعات رمجبرعات ، رتبت البصادقة على هذه الغرضية بشكل والع واصبحت اساسا لنظريسة جديدة حول مجموعات النجوم ه

ومنا حمزة اساس، الخرى حدثت عناما جرت اكتضافات مصادر الاشمساع بالراديو ذات القوة الغارفة دليبيد-اه رهاسينتافر-اه . فقد ترقيع الفلكيون ان اشعاع الراديو النسيط هذا يشهد عل تصادم مجرتين-اي كارثة بين المجرات . لكن ماميار تسوميان فند مده الفرضية معلنا إن ما يجرى ليس تصادما بل مر الشطار للمجرات ، اي النا نستطيع مراقبة ليس نقط ولادة النجرم ه بل وظهور عوالم جديدة ومجرات جديدة . هذا وتم التغاب هاميارتسوميان رليسسسا للمجلس الدولي للاتعادات العلمية ويعتبر عضنوا لمشر اكاديميات ملوم اجنبية .

# تعذف فئ ايدي لبشر

كانت جيدة أو رديلة تعتبد كثيرا على المهندسين المعماريين المتخصصين في الضوء كوسط يعيش

المدينة في البيئة المعيطة ، والقدرة على حمايتها من اشمة الشبيس، وايضًا على العكس من ذلك حول

وتعنى اضاءة المدن بصورة صحيحة النهوض

القدرة على وضع الاحياء السكنية لحت اشعــة الشبس ودكشفهاه في المدن الراقعة في الاماكن الشمالية البعيدة تماما تحت اشعة الشبس و

ولكن كيف يمكن ايجاد المقاييس المناسهة : لذلك رمل تلك المقاييس كثيرة ام قليلة ؟ اخترع العلماء لبة بسماوية صناعية حتى يمكن التحكم في والمقاييس الشمسية» بدقة وحسي لاير تبطون بمتوسط القيمة التن حددها الاطباء لبسيع المناطق بالتساوى ومن المقرر الائتهاء اللولية

> لقد شاهدت النماذج المجسمة للاحياء المبكنية في لينينفراد موضوعة داخل البوب خاص بعلم الدينا الهوالية ولايريد المعماريون أن تتعرض شوارع المستقبل للرياح الماصفة الباردة ومبوف يتم اعتبار المدن لحت الشمس المساعبة. الفنيس-فنان ستاز يبكن عن طريق الاستنادل الصحيح لما تولره من امكاليات ايراز عظمسة السبني وفغامته أكجعل لوهات المؤزاييك لتلالأ مل البندان و ولكن ماذا منكون الرفيع لسو كالت الفنعة القبيس لليلة لتيجة لاغتفاء قرصها تمت السف الكيلة و يجب استغدام اللسموة

ويحصل الانسان على حرائي ٨٠٪ من مجموع المعلومات عن طريق جهازه البصرى ومن هنا للهم مدى اهمية الضوء والاشعة الشمسية قسى مجال تشكيل البيئة المحيطة .

ويعطى الغبوء للمدينة طابعا بصريا قد يكون سارا او مومنا بالنسبة للعيلين ومستؤثرا على حالتنا العامة-اردنا ذلك أم السفا-راها. يتسم توجيه امتمام كبير لتوفير الراحة الضوليسسة

مبرد جزء من مبنى كبير متكامل مجهز بمعدات شولية معمارية ، ولايجرى انشاه مجسود معمل اوساحة صغيرة يل يجرئ بناء منزل كامل مخصص لإجراء الابحاث التي جاه ذكرها في السابق في الاساطير ققط ، وسيتم داخل هذا المنزل دراسة الضوء في مختلف صوره ومجالاته وستحل بواسطته البسالل البتعلقة باضاءة البدن بصورة أحسن equintible flags that ideb to lead to الاتابية ، وذلك لان كل ساعة ، اضافية يستدل غلالها الطنود الطبيعي فعلى كفا مو معسسروف توفير حوالي ٣ مليون كيلورات ساعة من الطاقة

كم وسرعتها المتوسطة ١٠١ كم لم الشيئ تلك الفسس بين ارجاء تلك القية كما المسالهاء كما تسير الشمس العقيقية في كل أنقا طرافية معددة وسترسل اشعتهسسا

أينز البش فيها بسعادة ، وبعيث تشرق الضميس الترفر الطل لدرجة كافية ٩

وفي الشرارع , ولكن حالة هذا الطقس مسواه

فيه الانسان • بالعالة النفسية للناس وتعسين مستوى واحتهم وتعمل اشبعة الشبيس المباشرة في حالة توافرها بشكل مفرط في المسكن وفناء المنزل ومكبان الممل على انهاك الجسم والحاق التعب به ، كما

احل تحقيق التركيب النورى الحرارى و

العالمة الكبيرة و

ان بيوتر كابيتسا عضو في ١٥ اكاديمية علوم

اجتبية وحائز على ميداليات مأكس بلانك ، ومايكل

فارادى ونيلس بور وغيرها من الجوائز العلميسة

الطريق بين النجوم والمجرة

في عام ١٩٥٢ اعلن كيل من تياتولاي ياسوف

والكسندر يروخوروف وهمسا ياحنان علميان في

معهد الفيزياء الذي يحمل اسم ليبيديف في مرسكو

للماة الاولى من صنعهما لمولد جزيتي لامواج

ويتفرد كل مشروع الشالى بقصالصة ألمميزة له . وإنا لا اتعدت منا حرل اللوق والاستلوب المعماري ولكنش العدت عن القدرة على الروعة

وألثى يبلغ متوسط جمعها ١١٠ ﴾ [إنتم أثنى البناطق الشبمالية وشبمس موسكو

مسعب مسوعهم الماليب الباليب المالي المال المان في معتلف ساعات ولام بتمريق المالي الماليب الما

علما معهد الإبحاث العلمية للقيزيسا، تممل الشمس عل ترفير صورة مصغرة مسن

ويمود من يبن ١٧٤ وقد الألزم كا ترسلها التبسى العقيقية . وقيا قياسيا من بينو مسجلة لدى اتعاد الطيران الدل ا مسجلة لدى اتعاد الطيران الدل ا سيب ساوي الاينسياء البردة الارتباط الطرعا يقدر بحوال ٢٠ مثرا) بهما ال الطيارين إدم مثرا) بهما 

يلزم بتعزيز فن البلاد الله المسلم المبل الكلام المسلم المبل المسلم المبل المبل المبل المبلكية بعيث وزيادة الملكوة الكلاميسية والاستعادة المبلكية بعيث

المناسب بصورة صعيعة .

- الباد موسكو ۲۳ ، ۱۹۷۱ --

# النفا . المحا . العلى النابع ؟

فی ودیان ساحرة خضراء

لتوراد فيها الوجنات

آه يافردوسي المفقود

كنا نعدو ،، نعدو ٠٠

حتی پتیاهی عش

تجعله ماوی ..:

او يفرح بعمايتنا

صغر الساط ...

واقدم لك ياقمري

عسلا .. بلعا وقطيرا

خيرُ الأشواق .. تقاسمناه

خمر العب .. تسافيناها

صدرك والرمان به

بحضنه صدري ، آ

تعزف دفات فؤادينا

ايقاعات مصرية ..

ما كان أحيلاها تغلق بغطانا

تلك الايقاعات المصرية في ليقيات فإادلا

في ردهات التاريخ النالي

وعلى درج المستقيل ..

عند شواطئ، فاروس 🌯

بالك عثبت الوق الإعوام

العشرين ربيعا بالأمرى ، 1

كنا تشعل شمع الليل الأسعر

كانت اجسام الشبهع تبوت

لكن .. لا تتاوه ، لا تتكلم

هل تقدر الشيعة اصدق مثى ؟

وستاها في متعزل هوالا

أو أشجع ؟ أو البل ؟

كنت أرتل لك ميثائي

اتنفسه نسما ...

يل يصبح ميناقى لى

قليا وو عقلا .. جسما

أنقش عهدى لك يدمى

في جدران البيناء

ليود السيئاء

ونوارى الأغلال

أن لدقع عن قدميك

لدفئها في متبرة الظلم المتنظرس ا

عندلد ، تتالق في عينيك البهجة

وفتاللها تتلعم

يتبسم . ا

ما كان احيلاها

كنت احس هناك

وتظلين

لالتنطين

يعبق بالسعر

من جعبة سفرى

والطركات بقدمينا لنساب

بوهج غرامينا . 1

وخمائل علراء

ەئللى الشاعر ھلە القصيدة فى فيرايسى ١٩٧٤ بمدينة تاللين عاصمة جمهوريـة استوليا السوفييتية

> يا حبي الأكبر جئتك في شاطي، «تاللين» اتدار بالشوق واتنفع بالوحده جئت لأستقبلك على امواج البلطيق بصرى ... تتخاطفه ايدي البحر وافواه الغيم الزاحف فوق الميناء اترقب اقيالك وفؤادي لهب حريق 1 لايتوى المطر يغيراير في «قاللين» ان يطفى، حيى المشتعل المجنون فتعال طيفا .. حلما ، اروع من كل الأحلام ما احوجني أن أشهد وجهك في غربة ايامي ياتيني في الموج وفي الغيم ء وفى الامطار وفى الالسام لا کم کتا ٹنٹرق کیلیرین مشبولین شتاء اسكئدريه ولزقزق في الربح ا کم کتا تدفی، ساحل بورسمید بأحاديث الحب الجامح ا كئا لتواعد في ليلات الآمر الكاعل کان یسایرنا يبتهج ينا ا يمشى بمحاذاة خطانا فاذا نعن وتغلثا كف القمر عن السير م على ينسئل بين الصغر او بين ضفائر اشجار الليلاب ليباغت فبلات هوالا ا عندلا ، كنا نضحك في للبيئا وهو الاخر يضحك ي صوت ففي النبرات تتعال ... الى جثت لأستقبلك ، تعت شتاء استولی قارس الدثر بالشوق واتلغع بالوحده

> > ياحبى الغائد ... عند سواحلك اللفاء لما كان الليل يعين واناديك كنت تجيئين فى لبح البحر او فوق جناحي غيمه ،

لظراتك تأتطر يالمر

عندئد كنت الخليء واركا احزائك بلقائف من لحم القلم

واطوف معك

يعملني طير حنائك

"قادوس قرية صيادين على ساحسل البعر الابيض المتوسط ، وكانت اصل مدينــ

وكذلك حاربت بعد السيف ويدا بيدر

في متعرجات مات بها العولي لكن وحدى .. وحدى لم أقو على صد العيل انا لم الق سلاحي حتى في وجه العتل ...

۴ه ياحبي الاكبر اه ومضا يز طيفاء حلها بز هل ټاټين ا؟

أن أهبك حتى أرمائل فائا اعيش بحلم وردئ وادن ان نكسر عن تدميك حديد الأطواق ... او يصعقني اخفائي أنمز و من اعمائي انهشم كاسا عن بلور يتاويني الديجور ١٠٠

ائى ادعوك الان بكل ضياعي من اجلك ود فتعالى طيفا ، حلما ر اروع من كل الأحلام ما احوجني ان اشهد وجهالاً 1 أن اطبع فوق ملامعه الفا من قبلاني العري واغنى لجمالك اللا

ما احوجنی ان اشهد وجهال

وفى الأمطار وفي الأنسام

إطالسؤال والبكم تص أجابته : امين الامسة الاوركسترات السيطونيسة أَرُ التَّلَيْبِ مَنْ مَوْلاً، وَمَنْ الْكَنْبَافِ مِنْ الْإَمْكَالِيَاتَ ﴿

لان ثلثى العمال السوقييت في حوزتهم شهادات

وتقرم علائات رثيئة بين المسرح العسفير سائي

وتجرى في مصنع ليخاتشيوف لشاطات مشوقة ايضا . ولم منا تنظيم اول «جو ادبي» بناء على مبادرة من بيت الفقافة التابع للمصنع وفيلهاومونيا موسيكو مئذ ربع قرن مشي وقد نظمت أكثر من ١٠٠٠ حللة للقراء الادبيسة في المصنع حتى

إلى الملاقات الثقافية القائمة بين مجموعات الإعمال الابداعية وبين المزارع الجماعية . توجد لجنة مركزية للإشراف الثقالي على القرية ، وتمارس مدد اللجنة عملها بنجاح تحت رئاسية الفنان ميغاليل اوليانوف الحائز على جائزة لينين والحاصل

يوجد لى جميع البيوت الثقافية الريفية حتى تمارس تشاطاتها كما تعمل هناك ايضا حامعات شعبية القافية تحت اعراف فنانى المسرح والكتاب

ويتم تنظيم دايام الفنان، في الترى الليتوانية بتاء على مبادرة من معيد اللنون في فيلنيوس ويترا مدرسسو المعهد وتلاميده معاشرات على الللامين عن الفاون الجميلة ، ويظمون المعارض،

متوافرة أمام الكادحين السوفييت للمساعدة على لاتعاد الادياء السوفييت في العام الماضي فقط الماكينات الزراعية على سببل المشسال اكثر من مليولين من الروبلات سنويا لهذا الغرض وقد اصبح ارتباط المواطئين الموقييت بالغن يشكل وعلماء يستغلون بالغن الى مغتلف اقاليم البلاد مطلبا وجدائيا عندهم-ولايثبر ذلك الدهشة وذلك وشاهد سكان القرى معرض الفنون الجميلسسة

الدراميا في موسكو اليكسي درنايف ويرقسع الاختلاط مع العاملين القدرة على العمل عند الفنان ويمنعه شيعنة ابداعية . النا نشعر بالفعر حيثها وكورجان رني الاناليم الاخرى نشاهد المتفرجين وهم يعسون بالسعادة تتيجة

تياثر" ربين مصنع المنجل والمطرقة سيرب اي مولوت» بموسكو منا نصف قرن تقريبا ، ويقدم الفنائون عروضهم وحفلاتهم الى جائب الاعمال الادبية مؤسسة زراعية او مزرعة جماعية . أمام العمال ويساعدونهم داخل حلقات الهواة الفنية ولاتدخل امسية واجدة من هذا النوع هنا في الاطار البعروف للحللات رقد اصبح يشكل عرض الفنائين الذين يصلون الى منا لافكارهم الابتكارية

هل لقب قنان همب الاتحاد السوفييتي .

البيوت النالية منها حلقسات لهراة اللنون

ويتعمون النصائح لهواة رسم المناظر الطبيعية .

# سواهب فناني موسكر في خدمة شفيلسة منع كامازه عكذا سمي المعرض الذي افتتح رسامي الماصمة ، فقد قدمت حوالي ١٥٠ لوحة النية لغنانين مهره على شكل مدية لبناه المستم العملاق على شواطي، نهر كاما . في اقالم كازافستان والناي وتوفوسيبيرسسك

ومع أن متحف المدينة هذا لم يكمل سنسسة واحدة من عمره الا ان معروضاته لقيت تقديرا

\* زار حوالي مليــون طفل وطفلـة مسرح العرائس التابع لقصر الطلالع في دوشائيه عاصمة الغترة العديد من المسرحيات المستقسماة مسن العكايات الشعبية ، لمؤللين طاجيسك ودوس واجانب . ويفسسع الديكور ويصنسنع العراكس الاطفال بالفسهم ، ويتدريون على تحريك العرائس على ايدى فئالين محترفين .

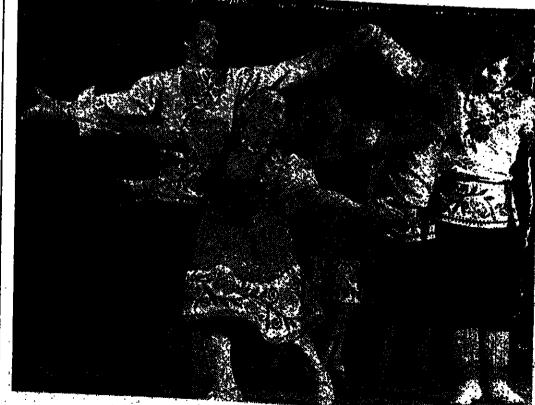
# جرى في جورجيا ترميم لوحات الحالما في لنيسة بيتاليا/القرن الثاني عشر/قرب تبيليمي اصمة الجمهورية .

الإن رؤية الرحة المذكة تامارا ، ملكة جورجيسا القرون الوسطى ، كما كانت عليه فيما عضى إثمد ثوحة الملكة الموجودة بهذه الكنيسة وأحدة ن اللوحات الاربع التي بليت حتى الان ، ويجرى الإن ترميم ٢٥ اثرا معماريا من اثار الماطي في

وتجرى الاعبال يشكل خاص في المجبوعيسة ليندسية من المار القرن الفائي مشر في منطقة ميلائي ، كما بدأت اعادة بناء مدينة الكبسوف

\* لبي البراطن البتقاعد ليكرلاي صنومبريس ن ريغا الرجاء الذي تقدم به استودير «لينفيلم» وضع مىيارته -ماركة-«ليات» ١٩٢٦ ثمت تصرف الاستودير وارسلها ال ارديسا حيث يجرى الأث التقابل الصور للقيلم الجديسه والسايسيع في دت اكثى من «درر» في السيشما ، حيث السم موسكر--جنوا» واسوار البقيق» وهسفير الإتحاد

يهتم المغرجيون السينماليسيون بالمظهو الاولى يدو السيارة القديمة التي ابتاعيسا ليكولاي يها في حالة فنية جيدة ، وقد قلد ميدالية خاصة من نادى السيارات في جمهورية لاتفيا السوفييتية



-1976 - 197 - 1976-

تنطلقين الى قمم وستوح وباجثعتك كل لقاح الغير عندئد تمسين كالرلصات ذوات الفرح الوحثى كالباخرة العرة في عرض البحر كاستقيال الام ه بالشوق المتقد العمر ء والفرح الباكي العينين ه للولد العائد يلقى صحرا، المنفى عن كتفيه ز يعضن ارض الوطن الأفضر

يخفق في ذروته علم حر ، ١ عندئذ تهسين كالنيل المتدفق عافية وسنعاء ليس بارق بين الما لكن يمنح كلا حاجته من ما، ... كنا لشعل شمع الليل الأسعم

الستوعينا للك الهارموليه

ثم ادير ال وجهك عيني

هل حلما سندريا كان 1

لتناجي فيه ! لتعالق !

لتبادل اكواب الحب

لتواعد مع امل علب

وعق شطى لهراد 1

لتواعد مع إمل علب

في أكواخ الفلامين و

وارق الألوان ..

ياحيي الأكبر ..

كيف الحنطفك مثي

من اجلك ..

حاربت بكلماتي

رب الظلمة ؟ كيش ٩

والاحاريت بكل ضياعي

تتلجر مثل براكين الصيف

هل حلما سعريا كان 1

يا أيض المبور واخل الإعطار

قى ربوات سواحلك اللقاء

لكن .. لا ألقى أحدا حول 1

لتكتمل اللوحة

في منعزل هوانا حتى للمح طير اللجن ينطلق بجنعين من القرمز من ابیات غرامی ...ز وبزقزقة تقطر ذهبا وزمره في بستان الافق الياتوتي . 1 ومنساء حلماء طيلاء لبهرنا موسيقى الالوان في غربة ايامي لترشانها بالاعبن للماي يانيني في الموج وفي الفيم لبرات لبرات ..!

يعر البلطيق امتد امامي كالأيان، وانا-بكل فلايا جسدى-صرت الشبوق العلقم يراهد بقبضته جلتدي ه انضرع ال استمع في اليلُ حفيف تدومك والا اميزه من كل الاصوات لاتقوى الربح على ان تاكله من اذني أ لاتدعيش لمتواعق التواقن

تقتطع بها من جسم الليل وجسان ال

ائي اتفرح ان اترشف صولك

ق فيل الكلمات عل شائيك ا

يجعل نلج البرد رييعا من حول

ويعول قفر الليل المتجهم

غرس شياء ديا

قوق دجاي الموحش

و انسکیی ض مزمادی

رشي طيقك

مطرا ابيض

إلمان للنا،

لوشك ان تبعقني ١٠٠ لاندعيني للمطر المثهمر للوجأ كابابيل مئاتير ملترسة 110 لاتدعينى لبروق الأفاق تفجائي بالافوام ذوات الالياب البيضاء العادة

¶الاین کلیرة من الناس او بدلة واحد من مصرة .

يُن السال الموظفون العاملون في مصنـــــم استى بروليتارى" اصناعة المغارط بموسكو رسمی برد. ایرن بامنیام مسرحیة دفتاة فی ردا، اییشی، ، ببره المسلم المعاد السساعر الروسي

رك البكسندر اسايف وعامل التجليخ يفجيني ربر إلى ال جانب رفاق آخرين يعملون معهم في الملون الهواة . وتكلم اليكسى جريبوف فنسان بمل ال تمة المهارة ولكن حماسهم للتمثيل رنيم واعتمامهم العالص به قد دفعني والا النا المعترف الى احترامهم احتراما عميقًاه ...

مسرح موسيكو القثي ود الظفل الكبير لممثل مسرح موسنكو الفئي المرابي على مؤلاء اللنائين الهواة لمساحقاوه

وزر مزلاء المعلون المصنع كثيرا ، ويساهم بطر السرح مع اعضاء الاستوديو المسرحي في العنع لن وقنع المسرحيات

الله التماون الوليق القائم بين اهل الفن السل بعد صدفة ام هو امر طبيعي ؟ طلبنا من بالل باشكول رئيس اللجئة المركزية للاتعاد الله للعاملين في العقل الثقافي الاجابة على

الملات في عنابر المصيمانع وتقديم الفنانين شهورين وفرق المنوعات المعروفة للعروش في ارهان الصناعية وامام الصيادين وقاطعي اشجار للاباء من الإهمال العادية لقرق هواة القنون الرابينية . ويوجد في الالحاد السوفييتي اكثر لزال سرح شعبسي وعشرات الآلاف مسن الموديومات المتلاصمية في مجالات الفلون أببلة والهشمات الادبيسة ريشرف على تلك أقارسات مغلون ومغرجون معترفون وفنائون الارازان وادباء في اوالسات فراغهم . ويتردد أأكبر من العاملين المرهوبين بين المصمسالع أسنبرا والكبيرة وبيسن عائمي النن والادب ا أنأساط مجبوعات الهواة وقادة كلك المجموعات

والبحالية لدى الإنسان المامل ، وفي توسيسم سا تكير، رنى تشكيل ذرته الفني . الفن احتياج وجدائي الباب المل الفتي الميتكر الثالم مل الهواية

التنظيم ٢٨ الف عمل جماعيري لنشر الاعمسال الادبية الفنية السوفييتية في القرية ، وأرسل النحاد فنانى الفنون الجميلة ٤٠ فرقة تضم فنانين «الناس والارض» وقد اشترت اللجنة المركزية للاتعاد النقابي للعاملين في العقل النقاني واتعاد فناتى الغنون الجميلة في الاتعاد السوفييتي وفي روسيا الاتعادية افضل الاعمال الفنية واهدتها يلا مقابل لنوادى مزارع الدولة والمزارع الجماعية

## المسرح والتعاون

ويوجد في الاتحاد السوفييتي اكثر من ٥٠٠ مسرح معترف ولا يوجد مسرح واحد من بين تلك المسارح لا يرتبط عن طريق اتفاق للتعارن مع

وتشترك منظمات الادباء واتعادات فناني الفنون الجميلة في تلك الاتفافيات ايضا ، ويوجد على صبيل المثال اتفاق للتعارن بين منظمة الادباء في موسكو وبين خبس مؤسسات سناعية ضغبة في العاصمة مصنيم «دينامو» والمصنيسم الثاني للساعات ومصنع أجهزة التفريغ الكهربائية ومصنع «ذكرى ثورة عام ١٩٠٥» ومصنع المنسوجسات «تريوخبور نايا مانوفاكتورا» ، وتنس عل اجراء مناقفية مشتركة للاعبال الفنية الجديدة واشتراك الكتاب في تشمياطات الاتعادات الادبيسة في المصالع ، وعلى اجراءات اخرى كثيرة . ويتعرف الكتاب أثناء تواجدهم في مواقع الانتاج على حياة ابطال رواياتهم يصورة احسن كسأ يقدم أيسم الكادحون الملاحظات المهمة والمليدة اثناء مناقشة الاعمال الفنية الغاصة بالطبقة الماملة .

وتتولد صور جديدة للتعاون بين اهل الفن والعمل وعلى وجه الخصيسوس لقول أن مسرح مرسوفيت قد التتح فرعا متعركا تابعا له منذ فترة ليست ببعيدة , ويقدم هذا المسرح عروضه الآن ارلا في ترادى العمال وفي القصور الثقافية في العاميمة ثم على خشية مسرحه الرئيسي يعد ذلك ، وتجرى جميع الاعمال الخاصية بالعمل المسرحي الدوري من القسراءة الاول للمسرحيــة الى البروقة المامة في النادي مياشرة وباشتراك سيثلين البواة الذين يتفسون للرقسة مواة الغنون في المصنع ويعمل انشأه السرح الجزال على تقريب المسرح من جماهير العمال ويعد في العقياسية ، استمرارا وتطويرا لتقاليد مسرح موسوقيت الذي ادى بدوره في الوسط العامل وعلى خشية مسارح لوادي البصائع .

ريقضل العمل القنى الدؤرب للقنانين يمكسن

# قبل ١٠٠ عاما سلمت احدى الكنالس التي اغلقت فيسية كتب سقدسة» الى ادارة بلديسية ريقا ، الإمر الذي يؤكد صعة الوثائق العامسة ينشاة مكتبة اكاديمية العلوم الحالية في جمهورية لاتفيا السوفييتية وهى احدى اقدم مكتبسسات بلادنا ، وتعتوى هذه المكتبة الان عل اكثر من لميولى لسنعة من الكتب ولهذه المكتبة علاقات مع ١٠٤ من المكتبات السوفييتية و٧٠٠ مكتبة ومؤسسة علمية اجلبية .

السرليبتي، والزمن-ال الامام» ، رغيرها . ستوميريس عام ٢٩٣٨ ، ولمكن من الاحتفاظ

عدا اسم لكتاب صادر عن وكالسسلة توفوستي باللغة الالجليزية . وقد قام بتاليقه -جورافليف، نولاغين ، ريشيتوف وتورسوييف ... وهم من الذين عملوا سنوات طويلة في منظمات الشبيبة السوفييتية ، ويعرفون حياة الشباب وامالهسسم

وتكمن الممية الكناب-من وجهمسة نظرنا-في قة عرضه لجواب حياة الشبيبة وتعليلها . وهو ل جانب ذلك سغير العجم من نوع «كتسسب لجيب ... ويرد على الكنبر من النساؤلات . ومنظمة الشبيبة الشيرعية «الكمسمول»-هسسى ليوم اكثر من ٢٢ مليون عضو . ولذلك كان والتحولات التي جرت في تاريخها ... وعسسن شاركتها القمالة في كافة الاحداث التي عاصرها لمجتمع السوابيتي .

## «اللحنة مغلقة ... الجميع في الجبهة»

الف شاب من الكمسمول في صفوف الجيش ... وذلك خلال الايسسام النلانة الاولى لبدء الحرب

العصر ... مصانع كاماز للسيارات في الأبريجثيه تشييلني في جمهورية ناتاريا الاشتراكيسسسة ولقد كان الكسسول سندا للعزب والسلطسة السوفييتية ذات العكم الذاتي ، وسوف تنتج مذ. السوفييتية في منتوات العرب الإمليسسة ... المسائع ١٥٠ الله من النافلات النقيلة و ٢٥٠ الله ويذكر الكتاب أن لجان المنظمة كانت تعلق على من معركات الديزل سنويا . ومما يجدر ذكره معظم ابوابها في سنوات الحرب عنوانا يتول ان نابيريجنيه تشيلني الني كانت مدينة سغيرة في العاشي الغريب و ستغدو مدينه يقطنهسسا

النسباب المستقلة ... رعن المسارح النيب الملديا ، اوريائدا ، جورزوف ويالتسا التي يتلقى الشباب نيها منتلف المساور على علما البرج اسم مشتق من يالتا-اكبر وهناك في الغرب—مع الاسف-ت<sub>صيبوا</sub>

مشومة عن حياة الشبيبة السوفييتية . 🔟 ويخنتم المؤلفون كتابهم بالاشارة ا

ولايمني كل ماسيق ذكره بالطبع انات

المسائل التربوية واجراء الابعاث حأبأ أنأ

المادة التعاسمية الاساسية عملا السالبا بقد

فالكلام بدور منا فقلت حول وضع اللوقاية

الجمع بين المعمل والدراية

ويتطرق المؤلفون الى العديد مزالفا

الذين يكماون التعليم الثالوني والمالين

الجاممات والمعاهد العليـــا ، لان بشررا

يجمع ببن العمل والدراسة (الكثير من النس

الصناعية الكبرى تمثلك معامد بنرس نها

نار جمع شواطي، شبه جزيرة القرم على البحر

ورزائن شاطنها الجنوبي اكثر روعة وجمالا

أن علا الشاطر، تنتشر مدن الاصطياف-الويكا،

والإسطياق السابق ذكرها رهو بالتا الكبيرة .

أرمد الناطرة الجنوبي لشبسه جزيرة القرم

الإياز المولييتي ، ويصل الى عادا الشمساطي،

السوفييتية للتقاليد الوطنية والثورية جبلا بعد أن الشبكة الواسمسسة من المعاهد والمدارس جيل ، وفي الرقت الماضر تعمل منات الالاف من الفنية والكليات ومؤسسات التعليم المسائيسة المحبمة التي تسير عليها البلاء نهواها اللهاد السوفييتي كما يصله أيضا سائحون الشمس لتوفي حرارة اشعتها الظروف الملائمسة النبيية المتطوعية في المنشآت وفي استغلال المجائية ... اضافة ال المنح البادية الشهوية على تنمية صفات عديدة لبيلسية لرنو النروات الهائلة في سيبريسا والثرق الاقصى (وقد وفعت بنسبسسة ٢٥٪ في عام ١٩٧٢) ، النسباب-كعب العمل والشعسور بالسنرال... ومناطق الشمال . وعناك ١٦٠ منشاة ضخمسة والمعونات والتسهيلات للذيسسن يتعلمون دون والاحساس بالروح الجماعية والتعاون، رهمة يبنيها الكمسمول وتعتبر لموذجيــــة على نطاق انقطاع عن الانتاج-كل هذه تضمن للشبـــــاب والشرف ... والنقاء الخلقي ... ورفض شر الاتعاد السونييتي . ومنها على سبيل المثال لا فرصة على تعليم عال او متوسط دون استفناه . العداء الفومي والنعرات العنصرية ،

ويامكان القاري، العربي أن يمتر على أجربسة عديدة لمغتلف الاسئلة المتعلقة بناروف عمسل

قاعة دراسية هادلة على غير العادة ... يوجد بها ثلاثون شغصا على اذائهم سماعات وقد العنوا على مكاتب أمامهم ، علق بكسل منها جهاز غريب الشكل مكون من الله كاتبة وفالوس سعسري

ويوجد شيء شبيه بذلك على منصة المعلم ولكنه في شكل لوحسية كبيرة بها الزرار لتشقيل

ريجرى حاليا شرح ابواب جديدة من المنهج العراسي كما يتم اختبار ما تم استيعابه وكالك رضم الدرجات ... ولا يمر ذلك بدون التلفين ويجرى تحقيق هذا كله بالموافقة التامة للمعلم... الالة العاسية . وتسمى هذه المملية ١٠٠٠التعليم العملية في كثير من المعاهد التعليمية السوفييتية، ومنها عل سبيل المثال معهممسه ريجا لمهندسي الطيسسران المدنى ومعهسست توقوسيبيرسك

ولا تعنى بالطبع هذه الصور المتشابهة هانها متباثلة اوطيق الأصل وذلك لان المصمييسين والمعلمين السولييت قد ابتدعوا وسائل غاية ني التباين لتحقيق عملية التعليم الميرمج-من الكتب الدراسية البسيطة الى مجبوعات متكاملة مسئ الالات العاسبة الالبكترونية المرجهة والمحسمة للتعامل مسم جمهور غفير من المستمعين-ويمكن بواسطة للك الالات دراسة اللغات وتعلم السن قبادة السيارات ودراسة الرياضيات العالبسية واساليب العمل على الاجهزة الاليكترونية . ويزدار حجم المعلومات العلمية في ايامنا هذه بدرجــة كبيرة بحبث يتضاعف حجم تلك المعلومات فسي يعض قروع المعارف مرتين كل عامين ، وقسمه برزت متطلبات جديدة امسسام طريقة التدريس

وكبكن البشخصيصون من مساب الثالى ، حتى السبع عملية التدريس فعالة رملس الابد مس ترجیه حوال ۱۵۰ «امر» ارشادی لکل طبسالت طوال فترة العرس ، وليس في طعوة الإنسان تعقيق ذلك ... ولكن الآلة المنطيع أجراء تبادل مستمر للبعلومات مع من تتولى وعايتهم و كما تستطيع اعدادهم بالادلة بذلك المعدل ألسسندي يسمع لهم باستثليالها عل أيسن وجه و كبسل

المادة الدراسية .

التلميذ والشاشة

الملهج في صورة اكثر تلصيلا وتشعباه .

الخد المنالا الرقادة على الإستعبداع الل الاساديث والمرق فل الاشهام المراية الى النا تستطيع

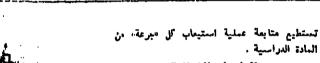
التي ترتبط الناء استعدامها بالالة العاسيسة والنازين السائرمات الإحسالية عن تلك السلية ووهنيه المامع اللردية لكل للبيد يمووة اوتوماتيكية وتنشك ساو خلباه مبهد سوريس الوجوزة المتربية البناسيس الرا التويس اللعات الايتيبة بموسوكو والبعيد المراوي كلابعسات العليبة في عبال فكنو لوبيا معليم ١٧٧٠ عدوات مانسوسة في مدا الاتهاد للد للا العلماء بتمشيع عِهَارُ اللهَ إِلَيْهِ السَّكَامِلُ مُؤَدِد بِيَنَامُ مِلْتَعَدِ البرامجِ الدِرامجِ الدِرامجِ الدِرامجِ الدِرمر الدِرعُنِ اللهمدِياتِ اللها الالإسمال الترمياتِ الألالياتِ الترمياتِ النَّامِيةُ اللهُ التَّفِيدِينَ النَّامِيةُ التَّفِيدِينَ النَّامِيةُ التَّفِيدِينَ النَّامِيةُ التَّفِيدِينَ

عن اجهزة التعليم المغتلفة ، وتستخدم الانوام البسيطة منها النظام الغطن اى المنهج العام وعلى سبيل المثال يشاهد التلميذ عنى الشاشة صورا من الموضوع الدراسي «الموحد بالنسبة للجميم» ثم يشاهد صورا تفسل مسالل واجابات عليها ، وعلى التلميذ ان يختار واحدة منها فقط وتنتقل الآلة إلى مرضوع جديد في حالة اغتيار الاجابة الصحيحة بيتما تجرى اعادة العوضوع السابل لي حالة اختياد أجابة فير محيجة مع تقليم المساعدة عن طريق الثلقين ، واستطيع الاجهزة الاكسير المقيدا أن تقوم يتعليل الإجابات وأن تفسيم الدرجات امامهستيا يروان تقوم بادغال التعديلات ويتوقع العلماء مستقبلا باهرا لتلك الاسياة

ويتم حاليا في الاتحاد السرفييتي تصنيم المديد

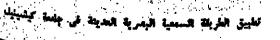
على المنهج بحيث يتلق مع قدرات التلميذ تضم

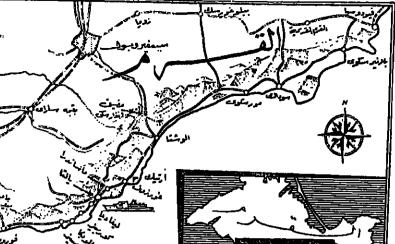
أجراء معادلًا مع التلميل) .



ويبكر فل المستقبل توقع طهود انظمة اخرى







المعتادة مابين ٢٤-٢٥ درجة منوية خلال الفترة

ويستبر موسم الاستجمام في البحر عند شية ور اكبر اماكن الاستجمام والسياحة شهرة في جزيرة اللقرم طوال الفترة من مايو الى اكتوبس وتغطى الرمال الناعمة او الحصى الصقير البلاجات يزيا اليون ولصف مليون شخص من جميسيم منا كما يتدرج عمق البحر عند الشواطي، وتسطع

للاستحمام في البحر وسط هواء عليل ومنعش وصحى ونقى وجانى وتمنى بالازون . لمتد جبال القرم التي يسمل ارتفاعها الي ١٩٤٥ مترا (تمة رومان—كوش) على الشواطي، الصحرية وتيرز صغورها في البحر مكونة اشكالا غريبا ومتعدرات قائمة ولتوءات بارزة معلقة لوق سطح الماء . رمكذا يشامد السائع منا لوحة تعبر عن جمال الطبيعة. وفغامتها في أروع صودة ، وتشكل البلاجات شريطا طميقا يمتد بين الجبال

والبحر . ويعد جبل أى-بيترى (١٣٣٨ مترا) من اروع جيال شبه جزيرة القرم ، ان غايات اشجار المستوير العتيقة تغطى سناوح الجبال المطلة عسل يالتا بينما تفطى مزارع الاغناب والتبغ والعدالق يوجد بها مطاد جوى والتى تعد مركز اقليم شيه والجنالن ساوح التلال

ويوجد حاليا في يالتا الكبيرة التي تمتد لمسافة ٧٠ كيلومترا من الوشتا الى برايات بايدارسكى اكثر من ٨٠ مصنعا وبيتا للاستجمام ومعسكرا للراحة ونندقا مطلا على البحر ، ومع مرود الوقت تنمو هذه المنطقة من مناطق الاستجمام .

اما عن المعالم البارزة ليالتا الكبيرة. فهي : ال ديرسان اللى يطل على المنظر العام ليالتا وحديثة يورى جاجارين المطلة على البحر والبيت المتحف اللي عاش ليسمه الكاتب الروس العظيمسم تشيعوف رتصر ليفاديا الكبير الذى عقد ليسه مؤلمر يالتا في عام ١٩٤٥ اللي اشترك فيسه

قادة الدرل المتعالفة الثلاث- الاتعاد السوفييتي والولامات المتحدة الامريكية وبريطانيا العظمى-وحديقة ليكيتسكى للنباتات ومى من اضخسم الذي يحترى على قاعة للوحات الرسامين الروس الذين عاشوا في القرئين الثامن عشر والتاسع عشر وقلمة دعش الستولوء المقامة على حالسة صغرة ضغسيسة تطل على البحر مباشرة وقصر · الطلائم دارتيالته الذي يستجم ليه دنمة واحدة • آباق طفل من بينهم اطفال من يقدان كثيرة

ترتبط يالتا بمديئسسسة سيمفيروبول التي جزيرة القرم بواسطة طريـق عريض للسيادات يمتد لمسافة ٨٦ كيلومترا . وتقطـــم الطالرة أ المسافة من موسكو الى سيمليروبول فى ساعة وخبسين دقيلة ويقطعها القطار السريع فى ٢٣ ساعة ، ويسمح طريق السيارات الواسع والجياء الذي يربط موسكو بالشاطئ العنوبي لشيسه جزيرة القرم بالسفر من موسكو الى هناك خلال

ولعن لوصيكم الليام بالرحلمسمة التالية : موسكو رثلاثة ايام) ، کییف (یومان) ء يالتا (حُمسة أيام) -

